Jahrgang 96
Erscheint seit 1895

## AMTS BELLEVIS

Einzelpreis: öS 12,Jahresabo: öS 350,-

DER STADT WIEN

637.



Zu unserem Bericht über die Renovierung der Radetzkybrücke auf Seite 4. (Foto: Rohrmoser/PID)

Medieninhaber und Herausgeber: Stadt Wien -Presse- und Informationsdienst (MA 53), Rathaus, 3. Stiege, 1082 Wien. Verleger, Anzeigenre-daktion, Vertrieb, Abon-nement: Gewista WerbegesmbH, Litfaßstr. 6, 1031 Wien, Telefon 78 97 61-30 DW. Hersteller: Bohmann Druck und Verlag Gesell-schaft m.b.H. & Co. KG., 1110 Wien, Leberstr. 122. Textredaktion: Presseund Informationsdienst. Telefon 4000-81027 DW, Telefax 400099/81027 DW Chefredakteurin: Bettina Hrdina, Presse- und Informationsdienst, Telefon 4000-81027 DW.

> Verlags- und Herstellungsort Wien.

Aus Altpapier hergestellt

## In diesem Amtsblatt

Die Radetzkybrücke strahlt wieder im alten Glanz Nr. 47 21. November 1991

Anzeigenannahme, Postanschrift: 1031 Wien, Postfach 95, Telefon 78 97 61-30 DW, Telefax 78 72 41. Abonnement- und Anzeigen-Zahlungen: Zentralsparkassen-Konto: 696 200 708. Einzahlungen für Pflichteinschaltungen: Zentralsparkassen-Konto: 696 202 605.



AUFSPERRDIENST TAG UND NACHT – SOFORTSCHLÜSSELDIENST Tresore, Hauptschlüsselanlagen – sämtliche Markensicherheitsschlösser – sämtliche Reparaturarbeiten in ganz Wien und Umgebung. Reparatur und Neumontage von Hausbriefanlagen.

NEU: TRESORSTUDIO, TEL. 216 33 00

Einbruchschutz-Türen

schußsicher

21 Einsatzfahrzeuge davon 11 mit Funk

TAG und NACHT TEL. 216 33 00



## ING. JOHANN ASCHAUER BAU-ZIMMERMEISTER

unser Programm:

werbeflächen

auf stehern · auf mauern · plattenmaterial · montage

sägewerk

kantholz · bretter · pfosten · brennholz · sägespäne

zimmererarbeiten

dachstühle · blockhäuser · stiegen · fußböden · deckenschalungen · saunabau

### **1020 WIEN**

HAFEN FREUDENAU TELEFON 218 96 95

### 3571 GARS/KAMP

WIENER STRASSE 112 TELEFON 0 29 85 · 22 35



Wer baut, muß sparen. Der Bausparmeister ist ein kühler Rechner. Er prüft soeben Qualität, Preis und Vorteile der dryvit-Fassadenbeschichtung. Mit dryvit stimmt die Kasse. Mehr sagt Ihnen gerne Baumeister Paul Berghöfer KG 1050 Wien, Kliebergasse 13, Telefon 0 22 2 / 55 41 82, Fax 54 30 25. Sie werden es sehen — es ist einfach,

Bausparmeister

zu sein.

nelsie

### Ehrungen

Die Wiener Landesregierung beschloß in ihrer Sitzung am 12. November 1991 folgende Ehrungen:

Das Goldene Ehrenzeichen für Verdienste um das Land Wien erhalten em Univ Prof DDr he Hans *Mayer* und der ärztliche Direktor Prim Dr Erich *Schnetz*.

Das Silberne Ehrenzeichen für Verdienste um das Land Wien erhält Prof Ing Franz Wlcek.

Das Goldene Verdienstzeichen des Landes Wien erhalten Erich Rolf *Arnold*, Klaus *Dona* und Prof Herbert *Seiter*.

Das Silberne Verdienstzeichen des Landes Wien erhalten Abteilungsinspektor Franz Gruber und Abteilungsinspektor Johann Steiner

Die Rettungsmedaille des Landes Wien erhalten Robert Frank und Rudolf Schätz.

Folgende verdiente Mitarbeiter des Kulturvereines Währing erhalten Ehrenzeichen des Landes Wien:

Das Goldene Verdienstzeichen des Landes Wien erhält Obmann Bezirksrat a D Herbert *Wagner*.

Das Silberne Verdienstzeichen des Landes Wien erhalten die Schriftführerin Ilse *Jagitsch* und Finanzfachinspektor i R Kassier Friedrich *Knam*.

### Personelles

Der Wiener Stadtsenat beschloß in seiner Sitzung am 12. November 1991 folgende Beförderungen:

Der ärztliche Abteilungsvorstand Prof Dr Friedrich Kummer (Wilhelminenspital) wird in die Dienstklasse VIII befördert.

Obermagistratsrat Direktor Dkfm Ing Günter Baumgartner (Modeschule der Stadt Wien) und Oberbibliotheksrat Dr Walter Obermaier (MA 9) werden Senatsräte.

Die Stadtbauräte Dipl Ing Hans Bachl (MA 36), Dipl Ing Fritz Chaloupka (Wiener Stadtwerke – Gaswerke) und Dipl Ing Franz Ohlenschläger (Wiener Stadtwerke – Gaswerke) werden Oberstadtbauräte.

Der ärztliche Abteilungsvorstand Prim Dr Helmut Kern (Wilhelminenspital) und Spitalsoberarzt Dr Wolf-Dietrich Pavelka (Krankenanstalt Rudolfstiftung) werden in die Dienstklasse VII befördert

Brandrat Ing Anton Schieler (MA 68) wird Oberbrandrat.

### **Information an unsere Inserenten**

Gegenwärtig wird von einem privaten Verlag eine Ausgabe "Branchenführer, Kontrahenten der Stadt Wien stellen sich vor" vorbereitet, und es werden dafür auch Inserenten geworben

Wir weisen ausdrücklich darauf hin, daß dieser Branchenführer in keinem Zusammenhang mit der Stadt Wien, den Magistratsabteilungen oder dem "Amtsblatt der Stadt Wien" steht.

### Inhaltsübersicht

| Die Radetzkybrücke strahlt wieder im alten Glanz 4 |
|--|
| Gemeinderatsausschuß Umwelt,                       |
| Freizeit und Sport vom 13. 9. 1991 5               |
| Gewerbeanmeldungen vom 28. bis 31. 10. 1991 15     |
| Konzessionserteilungen vom 28. bis 31. 10. 1991 17 |
| Bauansuchen vom 26. 10. bis 2. 11. 1991            |
| Stellenausschreibungen 34 bis 36                   |
| Verordnung des Magistrates der Stadt Wien,         |
| mit der die Marktgebiete der Adventmärkte          |
| im Stadtgebiet von Wien für das Jahr 1991          |
| festgelegt werden                                  |
| (Adventmärkteverordnung 1991)37                    |
| Benennungen von Parkanlagen 38, 39 und 43          |
| Benennungen von Verkehrsflächen                    |
| Kundmachung des Magistrates der Stadt Wien         |
| über die Entgelte für Dienstleistungen             |
| des städtischen Markthelferpersonales              |
| auf dem Wiener Zentralviehmarkt                    |
| in St. Marx und dem Kontumazmarkt                  |
| Verordnung des Magistrates der Stadt Wien          |
| – MA 48 – über die Benützung von Müllgefäßen       |
| (Großgefäße) auf gemeinsamen Standplätzen:         |
| 21, Kleingartenverein Semmelweis,                  |
| Ödenburger Straße; 23, Brändströmgasse 2–18;       |
| 21, Private Siedlung Drnekgasse                    |
| Bekanntmachung betreffend Reinhaltung              |
| von Grundstücken und Baulichkeiten                 |
| (Reinhalteverordnung 1982)50                       |
|  |

### **Textnachweis**

Der Text auf der Seite 4 wurde der "Rathaus-Korrespondenz" entnommen.



ZWEIGNIEDERLASSUNG

WIEN
WURLITZERGASSE 55
1160 WIEN
TEL. 450 33 61-63
FAX 450 33 64

NIEDERÖSTERREICH KREMSER STR. 138 3463 STETTELDORF

KONTRAHENT DER STADT WIEN

handel mit gebrauchten Nutzfahrzeugen, Baumaschinen sowie deren Ersatzteilen und Zubehör, Bäuerlegasse 3. – Rathor Mohammad, Handelsgewerbe, beschränkt auf den Kleinhandel, Hellwagstraße 4–8. – Roki Export-Import Gesellschaft mbH, Handelsgewerbe, beschränkt auf den Ein-, Aus- und Durchfuhrhandel, Klosterneuburger Straße 56/17. – "SCHOKOTHEK" Süßwarenhandelsgesellschaft mbH, Kleinhandel mit Süßwaren, insbesondere Schokoladen, Schokoladebonbons und anderen Zuckerwaren, weitere Betriebsstätte, Jägerstraße 42.

### 21. Bezirk:

Alcatel Austria — ELIN Forschungszentrum Gesellschaft mbH, Herstellung, Forschung und Entwicklung auf dem Gebiet der Hard- und Software im Bereich der Kommunikations- und Informationstechnik sowie der Steuerungs-, Prüf- und Meßtechnik in der Form eines Industriebetriebes, Ruthnergasse 1–7. — Bauer, Ing Norbert, Handel mit Möbeln und Waren der Raumausstattung, Arnoldgasse 2/4/5. — Brejcha OEG, Handelsgewerbe, Mengergasse 53/2. — Chromy & Lewisch Gesellschaft mbH, Schwarzdecker, Rautenkranzgasse 41. — Chromy & Lewisch Gesellschaft mbH, Asphaltierer, Rautenkranzgasse 41. — Chromy & Lewisch Gesellschaft mbH, Abdichter gegen Feuchtigkeit und Druckwasser, Rautenkranzgasse 41. — COPY-MAT, Büromaschinen-Service und Handelsgesellschaft mbH, Handelsgewerbe, Leopoldauer Straße 35–37. — Doupona Günter, Friseur und Perückenmacher, Julius-Ficker-Straße 88 (Ladenzentrum Leopoldau). — Ehrenreiter Christina, ständig von einem Auftraggeber betrauter Warenpräsentator, Mayerweckstraße 2–8/27/3. — Galos Arpad, Handelsagent, Gerasdorfer Straße 55/18/1. — Jeitler Erich, Videothek, Rußbergstraße 8. — Köllner Werner, Handelsgewerbe, beschränkt auf den Kleinhandel, Kinzerplatz 8. — LTG Energiemanagement Gesellschaft mbH, Vermieten von beweglichen Wirtschaftsgütern des Anlagevermögens, ausgenommen die Vermietung von Kraftfahrzeugen und Waffen, Heinrich-von-Buol-Gasse 8. — Mozorits Beate, Bemalen von Seidenmaterial nach eigenen künstlerischen Entwürfen, Feistritzgasse 16. — Novotny Erwin, Güterbeförderung mit Kraftfahrzeugen, deren höchste zulässige Nutzlast 600 kg nicht übersteigt, Schwemmäckergasse 22. — "Parviz" Handelsgesellschaft mbH, Handelsgewerbe, beschränkt auf den Ein-, Aus- und Durchfuhrhandel, Bahnsteggasse 27/1. — Poeckh Robert, Handelsgewerbe, Brünner Straße 77 (KGM). — Prusa Christa, Alleininhaberin der prot Firma Christa Prusa, Bereithalten von vollautomatischen Kleiderreinigungsmaschinen, die mittels Münzeinwurf bedient werden, Jedlesser Straße 66–92/23. — Schneider Karl, Handelsgewerbe, beschränkt auf den Kleinhandel, St

— Schuh Günter, ständig von einem Auftraggeber betrauter Warenpräsentator, Ruthnergasse 56/4/4. — Schuh Wolfgang, ständig von einem Auftraggeber betrauter Warenpräsentator, Bunsengasse 5/15. — SYSCOM Netzwerkinstallation und Handel mit Systemkomponenten Gesellschaft mbH, Erzeugung, Installation, Service und Reparatur von Netzwerken für EDV-Anlagen, Kinzerplatz 17/2.

### 22. Bezirk:

EDV SYSTEM DESIGN Gesellschaft mbH, Dienstleistungen in der automatischen Datenverarbeitung und Informationstechnik, Steigenteschgasse 13/1/25. – Sporr R. Gesellschaft mbH, Großhandel mit Drucksorten, Werbemitteln und Papier, Mühlhäuflweg 1/25. – Waagner-Biro Dienstleistungen Gesellschaft mbH, Betriebsberater einschließlich Betriebsorganisator, eingeschränkt auf allgemeines Controlling und strategische Unternehmensführung, Stadlauer Straße 54.

### 23. Bezirk:

Cine Film-Produktionsgesellschaft mbH, Filmproduktion, Speisinger Straße 234. — EVA Elektro-Verteiler-Anlagen Handelsgesellschaft mbH, Handel mit elektrotechnischen Anlagen und Systemen (elektrotechnische Schaltgeräte, Verteiler und Schaltschränke), Lemböckgasse 53. — Extec Edition Verlags- und Handelsgesellschaft mbH, Handelsgewerbe, Eduard-Kittenberger-Gasse 56. — Hann Helmut, Fotohandel, Ketzergasse 101. — Korvas Christian, Güterbeförderung mit Kraftfahrzeugen, deren höchste zulässige Nutzlast 600 kg nicht übersteigt, Karl-Schwed-Gasse 75–81/37/2. — Krumböck Ewald, Erzeugung von Stuckelementen und die Verlegung von vorgefertigten Stuckelementen, Breitenfurter Straße 348. — LEASING OBERLAA Vermietungs- und Handelsgesellschaft mbH, Kleinhandel mit Kraftfahrzeugen, Sulzengasse 10. — Lechner Rudolf & Sohn Verlags- & Commissionsbuchhandlung, Buch-, Kunst- und Musikalienhandel, Heizwerkstraße 10. — Lechner Rudolf & Sohn Verlags- & Commissionsbuchhandlung, Buch-, Kunst- und Musikalienverlag, Heizwerkstraße 10. — Melichar Michael, Güterbeförderung mit Kraftfahrzeugen, deren höchste zulässige Nutzlast 600 kg nicht übersteigt, Anton-Baumgartner-Straße 44/C5/1606. — Pöhl Johann, Fleischer, Ketzergasse 344. — Prager, Ing Martin, Handelsgewerbe, Altmannsdorfer Straße 319. — Saacke Gesellschaft mbH, Handel mit Maschinen und maschinellen Ausrüstungen für Ölfeuerungsanlagen, Carlbergergasse 38/14. — Saacke Gesellschaft mbH, Zusammenbau und Montage von Öl- und Gasbrennern, Carlbergergasse 38/14. — Sliva, Mag Otakar, Herstellung kunstgewerblicher Zier- und Gebrauchsgegenstände, Hochstraße 9. — Studio Vital Fitneßcenter Gesellschaft mbH, Betrieb eines Fitneßstudios, Breitenfurter Straße 391. — Studio Vital Fitneßcenter Gesellschaft mbH, Betrieb eines Fitneßstudios, Breitenfurter Straße 391.

## WIEN BETON A



## **ASAMER & GROSS**

TRANSPORTBETON GES. M. B. H. VERWALTUNG

1110 Wien, Wildpretstraße 1 Tel. 0 22 2 / 76 55 07-0, Telex 115650, Telefax 765507-32

BETONBESTELLUNG
76 11 83

Werk 1

1110 Wien Wildpretstraße 1 Tel. 0 22 2 / 76 55 07 Werk 2

2103 Langenzersdorf-Süd Pappelstraße 31 Tel. 0 22 44 / 46 13



### Werk 3 Sonderbeton

1230 Wien, Liesinger Flur-Gasse 13 Tel. 0 22 2 / 86 76 20



ÜBERWACHT DURCH DIE MA 39 VERSUCHS- UND FORSCHUNGSANSTALT DER STADT WIEN

## Ges.m.b.H.

Spezialestriche

Wir sind leistungsfähig in der Verlegung von:

\* schwimmendem Estrich \* Verbundestrich \* Beton- bzw. Estrichversiegelungen \* Textil- und Kunststoffbodenbeläge \* Parkettböden im Wohnungs-, Gewerbe- und Industriebau KONTRAHENT DER STADT WIEN

Konzessionserteilungen

eingelangt in der Zeit vom 28. bis 31. Oktober 1991 in der Magistratsabteilung 63 – Zentralgewerberegister

5. Bezirk:

Biricz Hannelore, Fremdenführer, Margaretenstraße 154A/10.

6. Bezirk:

PHOEBUS Immobilientreuhandgesellschaft mbH, Immobilienverwaltung, Theobaldgasse 17/4. – PHOEBUS Immobilientreuhandgesellschaft mbH, Immobilienmakler, Theobaldgasse 17/4. – PHOEBUS Immobilientreuhandgesellschaft mbH, Bauträger, Theobaldgasse 17/4. – Sedlak Robert, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Würstelstandes, Linke Wienzeile, ggü der Mollardschule ONr 180.

7. Bezirk:

Polder Michael, Elektroinstallation der Unterstufe, hier eingeschränkt auf den Bürobetrieb, Apollogasse 22/8.

9. Bezirk:

Grassl, KommRat Elisabeth, Bauträger, Türkenstraße 25. – Nigg & Co Gesellschaft mbH, Bauträger, Währinger Straße 24/17. – VAMED Beteiligungs- und Betriebsführungsgesellschaft mbH, Überlassung von Arbeitskräften, Lazarettgasse 20.

10. Bezirk:

Fitzl Gesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Gasthauses, Erlachgasse 111.

14. Bezirk:

Hammer & Dobler Gesellschaft mbH, Baumeister, Lorenz-Weiß-Gasse 10. – Hornbachner Ludwig, Überlassung von Arbeitskräften, Cumberlandstraße 69. – Meinl Julius Aktiengesellschaft, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Buffets, Hütteldorfer Straße 180. – Meinl Julius Aktiengesellschaft, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Buffets, Linzer Straße 421.

15. Bezirk:

Halkis Fleischhauerei und Gastwirtschafts Gesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Buffets, Camillo-Sitte-Gasse 6.

16. Bezirk:

Miksch, Mag Christiane, Lebens- und Sozialberater, Lerchenfelder Gürtel 57.

17. Bezirk:

Kotrc Doris Gesellschaft mbH, Bauträger, Wattgasse 68. - Schmied & Fellmann Gesellschaft mbH, Elektroinstallation der Unterstufe, weitere Betriebsstätte, Jörgerstraße 34.

18. Bezirk:

Lenz Anton, Lebens- und Sozialberater, Gentzgasse 144/6A.

20. Bezirk:

Marischka Richard Gaststätten und Betriebsgesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart einer Kantine, Hopsagasse.

21. Bezirk:

Lender Richard Gesellschaft mbH, Gas- und Wasserleitungsinstallation, Leopoldauer Straße 68a/8/1.

3160 Traisen, Kulmhof-Siedlung 9 Telefon Büro 0 27 62/46 10 Telefon Auto 0 66 3/11 2 11

Fax: 02762-3796

22. Bezirk:

Burdis Gerhard, Elektroinstallation der Unterstufe, Biberhaufenweg 78/ 31. - Hantos Georg & Co, Herstellung von Giften im Zusammenhang mit der Erzeugung chemisch-technischer Artikel für Gießereien, Hirschstettner Straße 15-17. - Krist Johann, Baumeister, Schüttaustraße 32-40/13/15.

23. Bezirk:

Hema Immobilienmakler Gesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Buffets, An der Au 2.

Bauansuchen

eingelangt in der Zeit vom 26. Oktober bis 2. November 1991

Neu-, Um- und Zubauten und sonstige bauliche Veränderungen

1. Bezirk: Doblhoffgasse 5, Dachgeschoßausbau, Erste Niederösterreichische Brandschaden Versicherung AG, 9, Roßauer Lände 47. Planverfasser: Arch Alfred Nürnberger, 15, Pfeiffergasse 2, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Falkestraße 6, bauliche Änderungen, RAe Dr Walter Schuppich, Dr Werner Sporn, im Hause. Planverfasser: Atelier Eichhorn Planungsbüro, 19, Leidesdorfgasse 11–13/1, Bauführer: Pewa Bau GesmbH, Mattersburg, Hirtengasse 47, Bgld.

Lichtenfelsgasse 2, Abänderung im Dachgeschoß, MA 26. Planverfasser: Arch Dipl Ing Peter Hufnagl, 1, Parkring 16, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Renngasse 14, Zubau, Christian Müller, im Hause. Planverfasser: Dipl Ing Karl Heinz Hollinsky, 13, Münichreiterstraße 22, Bauführer: Dipl Ing Wolfgang Beyer, 5, Grüngasse 9.

Seilerstätte 16, Umwidmung, Michael Danler, 7, Lerchenfelder Straße 35. Planverfasser: BU G. H. Kassner GesmbH, Klosterneuburg, Rathausplatz 2, NÖ, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Seitzergasse 6, Umbau, Bank für Arbeit und Wirtschaft AG, 1, Seitzergasse 2-4. Planverfasser: Bauplanungs-, FinanzierungsvermittlungsgesmbH, 1, Seitzergasse 2-4, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

2. Bezirk: Engerthstraße 237B/1, bauliche Abänderung, Viktoria Walther, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Hochwarter BaugesmbH, Litzelsdorf, Anger 21, Bgld.

Große Mohrengasse 3B/1, bauliche Abänderung, Liselotte Dejmek, 14, Einwanggasse 14. Planverfasser und Bauführer: BU Franz Seidl GesmbH, 21, Shuttleworthstraße 19.

Hollandstraße 15, Aufstockung, Hausverwaltung Karin Plech, 1, Trattnerhof 2. Planverfasser: Architektur Design Hermann Karrer, 9, Wilhelm-Exner-Gasse 15, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Lampigasse 29, bauliche Abänderung, Arch Dipl Ing Dr techn Reinhold Harlfinger, 9, Berggasse 14. Planverfasser: Arch Dipl Ing Dr techn Reinhold Harlfinger, 9, Berggasse 14, Bauführer: noch nicht bekanntgege-

Obere Donaustraße 59, 2 Selbstfahreraufzüge, Dkfm Heinz Hofhans, 1, Opernring 7. Planverfasser: AS Aufzüge GesmbH, 5, Gassergasse 29, Bauführer: Ing Alfons Papsch GesmbH, 18, Herbeckstraße 52

Raimundgasse 2, bauliche Abänderung, Arch Dipl Ing Dr techn Reinhold Harlfinger, 9, Berggasse 14. Planverfasser: Arch Dipl Ing Dr techn Reinhold Harlfinger, 9, Berggasse 14, Bauführer: noch nicht bekanntge-

Randbegrenzungen Flächenpflasterung aus Granit und Betonsteinen:

EBERT-PFLASTER

PFLASTERERMEISTER



2512 TRIBUSWINKEL, NEUBAUGASSE 33, TELEFON 0 22 52 / 80 3 33; 80 5 62; 80 6 39



### **EDUARD VANASEK** FLIESENFACHGESCHÄFT

Scherffenberggasse 5 Autotelefon: 0663 / 127 94 - Geschäft: 47 96 36 -KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

1180 Wien Telefax: 479636





SPEZIAL-RAUCHFANGAUSSCHLEIFUNTERNEHMEN

### PETER MYSLIK KG

STÄNDIG GERICHTLICH BEEIDETER SACHVERSTÄNDIGER

1070 Wien, Lerchenfelder Straße 115 Postfach 2, Tel. 96 16 68, Fax 523 49 29

KONTRAHENT DER STADT WIEN



ZIMMERMEISTER

### PETER DAMBERGER

Allgem. beeideter ger. Sachverständiger

1100 Wien 10, Grundäckergasse 9 Betrieb: 68 51 67

HANS TASCH TISCHLERMEISTER

PARKETTBÖDEN VERLEGEN · SCHLEIFEN VERSIEGELN 1150 WIEN, ULLMANNSTRASSE 59, TEL. 83 11 34, FAX 83 21 38 LIEFERANT ÖFFENTLICHER DIENSTSTELLEN

Gesellschaft m.b.H. Granit, Marmor, Baustoffe

Erzeugung und Ausführung von Steinmetzarbeiten aller Art. Postanschrift: 4115 Kleinzell, Telefon und Telefax 0 72 82 / 53 07.

Bahnstation: Neuhaus-Niederwaldkirchen.

Werk: 4262 Leopoldschlag, Telefon 0 79 49 / 82 20. Bahnstation: Summerau.

Kontrahent der Stadt Wien.



ischlerei

BAU-, PORTAL- UND MÖBELTISCHLEREI · 1210 WIEN, RAUTENKRANZGASSE 26 · TEL. 38 22 49 · SEIT 1908



## EISMAYR GES. M.

Gas-, Wasser-, Heizungsinstallationen

1070 Wien, Burggasse 98, Tel. 93 64 72, 93 64 74, FAX 526 71 26

KONTRAHENT DER STADT WIEN

### TRANSPORTUNTERNEHMEN anr u. Eva Brunner Ges.m.b.H.

1100 Wien, Büro: 60 42 227 Autotelefon: 0 66 3 / 29 5 48 Lagerplatz: 68 65 16

meister

Ziedlergasse 10, 1230 Wien

Telefon 86 87 11-0

BAUSPENGLEREI REINHARD HOVADIK KONTRAHENT DER STADT WIEN

THALIASTRASSE 115 TELEFON 9250774, 4555543

### ANN KLAMPFER TRANSPORTE A-1232 Wien, Perfektastraße 16 · Telefon: (0 22 2) 67 09 61, 0 66 3 / 17 5 22



### **HANS ADELMANN**

MALEREI - ANSTRICH 1100 WIEN, GUSSRIEGELSTRASSE 5-9/13 · TELEFON 603 17 10 7471 RECHNITZ, HERRENGASSE 5 TELEFON 0 33 63 / 313

KONTRAHENT DER STADT WIEN

## HEINZ FIDLER 1220 Wien, Sinagasse 52, Tel. 23 57 14 WARMER KALTE

Taborstraße 44, bauliche Abänderung, Claudia Schmid, im Hause. Planverfasser: Öko-Plan, 7, Neustiftgasse 3, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Taborstraße 96, bauliche Abänderung, Tabak-Trafik Heidemarie Fuhrmann, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Nova BaugesmbH, 2, Heinestraße 35.

Volkertplatz 9, bauliche Abänderung, Pasettistraße 24, LiegenschaftsverwaltungsgesmbH, 1, Wollzeile 9. Planverfasser: Arch Dipl Ing Dr techn Reinhold Harlfinger, 9, Berggasse 14, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Prater 90, Kanalanschluß, Wiener Riesenrad Dr Lamac & Co KG, 1, Falkestraße 6. Planverfasser: Arch Dipl Ing Peter Zauchenberger, 23, Fischergasse 5, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

3. Bezirk: Erdberger Lände 26, Einbeziehen eines Zwischengeschoßes, Siemens AG Österreich, Bauabteilung, 21, Siemensstraße 88. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Erdbergstraße, Fahrgastunterstand, Wr Stadtwerke Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9–11. Planverfasser: Arch Dipl Ing W. Kleyhons, 1, Weihburggasse 4, Bauführer: F. Rathmanner & Sohn GesmbH, 12, Aichhorngasse 8.

Gärtnergasse 3, Selbstfahreraufzug, Süss Consult GesmbH, 3, Marxergasse 10/1. Planverfasser: Thyssen Aufzüge GesmbH, Graz-Gösting, Wiener Straße 238, Stmk, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Khunngasse 21, Selbstfahreraufzug, Herbert Leibetseder, 9, Severingasse 8. Planverfasser: Schindler AG Aufzüge und Fahrtreppen, 10, Wienerbergstraße 21–25, Bauführer: Franz Eder GesmbH, 7, Neubaugasse 82.

Lechnerstraße 1–5/1, Badeinbau, Doris Trummer, 5, Gassergasse 48–50/1. Planverfasser und Bauführer: Ingenieure Franz und Hans Huber BaugesmbH, 10, Jagdgasse 27.

Marxergasse 34, Selbstfahreraufzug, Bio-Wohnbau – und Bautenerrichtungs GesmbH, im Hause. Planverfasser: Schindler AG Aufzüge und Fahrtreppen, 10, Wienerbergstraße 21–25, Bauführer: Wibeba Betriebs- und BaugesmbH, 15, Anschützgasse 1.

Obere Bahngasse 4-8/1/18 und 19, Wohnungszusammenlegung, Duskana Pfeil, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Edhofer GesmbH, 5, Steggasse 1.

Radetzkystraße 15, Lokal, Zeljko Komic-Peric, 16, Hasnerstraße 77. Planverfasser und Bauführer: Hammer & Dobler GesmbH, 14, Lorenz-Weiß-Gasse 10.

Vordere Zollamtsstraße 13, 3 Fahrtreppen, Zentralsparkasse und Kommerzialbank-Wien, 3, Beatrixgasse 1. Planverfasser: Schindler AG Aufzüge und Fahrtreppen, 10, Wienerbergstraße 21–25, Bauführer: Negrelli Bau AG, 13, Hietzinger Hauptstraße 41.

4. Bezirk: Belvederegasse 6/1, diverse bauliche Änderungen, Peter Grandl, 15, Sperrgasse 16. Planverfasser und Bauführer: Hans Pokorny BaugesmbH & Co KG, 19, Döblinger Hauptstraße 33A.

Große Neugasse 4, Dachgeschoßausbau, Errichtung eines Aufzugsschachtes, Theresia Bernard, 1, Krugerstraße 10/1. Planverfasser: Ing H.

Weinhandl beh konz techn Büro, 6, Stumpergasse 51, Bauführer: Bmst Ing Johann Degendorfer, 4, Plößlgasse 4.

ISOLIERUNGEN

SCHALL

5. Bezirk: Arbeitergasse 46, Mauerwerkspfeilerentfernung, Herstellung, Bauteninstandsetzungs- und WarenhandelsgesmbH, 5, Ramperstorffergasse 25. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Giefing, 12, Bonygasse 65.

Fendigasse 19–21/18 und 19, Zusammenlegung, Helmut Horatschek, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ernst M. Hofer, 13, Würzburggasse 16.

Reinprechtsdorfer Straße 40, Lokalumbau, Top-Schuh GesmbH, Graz, Peter-Tunner-Straße 5, Stmk. Planverfasser: Bmst Ing Helmut Miksche, 19, Döblinger Gürtel 21–23, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Wehrgasse 7, Top 16, Revitalisierung und Umbau, Dipl Ing Martha und Josef Reibenwein, Salzburg, Guetraweg 34, Sbg. Planverfasser: Dipl Ing Josef Reibenwein, Ziv Ing für Bauwesen, Salzburg, Ferdinand-Porsche-Straße 8, Sbg, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Zentagasse 16/11 und 12, Wohnungszusammenlegung, Dipl Ing Lothar Janig, 4, Kleine Neugasse 12. Planverfasser: Dipl Ing Lothar Janig, 4, Kleine Neugasse 12, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

**6. Bezirk:** Hornbostelgasse 8, bauliche Änderung eines Wohnhauses, Immobilienverwaltung Herbert Tuma, 3, Jacquingasse 51. Planverfasser: Awa-Plan, 19, Scheibelreitergasse 5, Bauführer: Ing Ivo Pfarrhofer BaugesmbH, 11, Mautner-Markhof-Gasse 70.

Lehargasse 13, bauliche Änderung, Bauplanung Hochbau GesmbH, 13, Hietzinger Hauptstraße 74. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Rudolf Schneider GesmbH, 3, Ölzeltgasse 1.

Mariahilfer Straße 123, bauliche Änderung, Errichtung einer Garage, B & F Liegenschaftsverwertung GesmbH, 7, Siebensterngasse 31. Planverfasser: Neumann und Partner Architekten Diplomingenieure, 19, Muthgasse 109, Bauführer: Kallingerbau, BU Dipl Ing Dr Adalbert Kallinger, 7, Wimbergergasse 30.

Mariahilfer Straße 57-59, 2, Selbstfahreraufzüge, Österreichische Postsparkasse AG, 1, Georg-Coch-Platz 2. Planverfasser: Lödige GesmbH Austria, 22, Siegesplatz 14, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Mittelgasse 27, bauliche Änderung, Werkstättenumbau, Dr Rudolf Lischka, 20, Jägerstraße 33. Planverfasser und Bauführer: Success-Group Prof Hans Peter Scheiflinger, 1, Walfischgasse 9.

 Bezirk: Kaiserstraße 90, bauliche Änderungen, Modenhaus Iral, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Stadtbmst J. Odwody & Ing J. Weidisch, 6, Capistrangasse 4.

Kirchengasse 1, bauliche Änderung im Verkaufsraum, Richard Schöps & Co GesmbH, 20, Nordwestbahnstraße 8–10. Planverfasser: Atelier Ing Maria Santner, 6, Mariahilfer Straße 105/1, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Mariahilfer Straße 116, Büro- und Geschäftshaus, Familienhilfe Gemeinnützige Bau- und SiedlungsgesmbH, 1, Schmerlingplatz 3. Planverfasser: Arch Dr Günther Suske, 13, Auhofstraße 123, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

### ROSTSCHUTZGESELLSCHAFT

### E. SCHEBESTA GES.M.B.H.

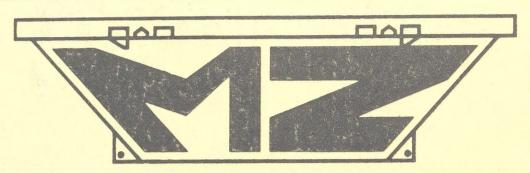
Korrosionsschutz · Sandstrahlen · Beschichtungen · Flammschutz

ÖSTERR. ROSTSCHUTZGESELLSCHAFT R. SCHEBESTA & CO. KG FARBENGROSSHANDEL 1104 Wien, Fernkorngasse 88, Tel. 604 33 70

Fernkorngasse 88, Tel. 604 33 70, Telefax 602 41 34/18

KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN





### MULDENZENTRALE

**Transport GesmbH.** 

1100 Wien, Theodor-Sickel-Gasse 20. Telefon 68 23 08
RECYCLINGANLAGE – VERWALTUNG – DISPO
1110 Wien, Alberner Hafenzufahrtsstr. 9, Telefon 76 11 51, 76 89 81

Schutt-, Schlamm- und Sperrgutmulden von 2,5 bis 10 m<sup>3</sup> Großcontainer bis 40 m<sup>3</sup> Deckenmulden, Absetztanks Silotransporte, Müllpressen Sonderabfallservice

Wir transportieren für SIE auch: Maschinen – Geräte – Stapler – Paletten GROSSMÜLLTRANSPORTE bis 60 m<sup>3</sup>

Bestellbüro: Telefon 769 26 92/695

SCHNELL - SAUBER - PREISWERT



## Wer baut, trägt Verantwortung.

Stotmeister Ges.m.b.H.

Wien

Telefon 02 22/76 45 42 Telefax 02 22/76 21 97

Zentrallager Obergrafendorf bei St. Pölten

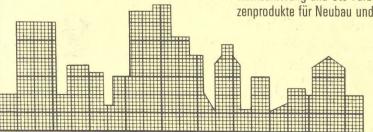
Telefon 0 27 47/29 31 Telefax 0 27 47/29 41 Für sich, seine Umgebung, seine Nachwelt. Wer bewußt baut, verhindert teure Folgekosten, spart wertvolle Energie, vermeidet Umweltbelastungen, sichert die Werterhaltung der Bausubstanz. Und denkt vor allem an Gesundheit und Wohlbefinden der Bawohner.

Sto Produkte verbinden neueste Technologie und traditionelle Baukunst. Sto Putze und Putzsysteme, Wärmedämm-Verbundsysteme, Betoninstandsetzungs-Systeme, Sto Mauerwerksanierung und Sto Farben sind die Spitzenprodukte für Neubau und Renovierung.

Die richtige Verarbeitung ist ein wesentlicher Bestandteil bewußten Bauens. Das setzt qualifizierte Fachleute voraus, denen Sto durch umfassende Beratung und Schulung Auskunft über Verfahren und Gestaltungsmöglichkeiten gibt.

Gerne informieren wir alle Interessenten über die Sto Produkte zur Erhaltung und Gestaltung der Bauwelt.

Damit Sie Ihrer Verantwortung beim Bauen gerecht werden.



Bewußt bauen.



Bauteninstandsetzungs- und Warenhandelsges. m. b. H. A-1050 Wien Ramperstorffergasse 25 Tel. 0222/54 30 93 · 0663/20 8 90 FAX 55 06 80

KONTRAHENT ÖFFENTL. DIENSTSTELLEN

### MAUERTROCKENLEGUNG · ZEMENT- UND KUNSTSTOFFINJEKTION · BETONINSTANDSETZUNG

Neubaugürtel 34—36, Vorbesprechung: Errichtung eines Hotels, Arcotel R. Wimmer RealbesitzgesmbH, 1, Opernring 9. Planverfasser: Arch Dipl Ing Gerhard Steffel und Peter Treitl, 8, Trautsongasse 1, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Schottenfeldgasse 89/1, bauliche Änderungen, Edith Haller, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Leopold Zeiler, 21, Carabelligasse 5/

- Bezirk: Blindengasse 1A, Wohnungsumbau, Snezana Gagic, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Toswald GesmbH, Bauunternehmung, 12, Mandlgasse 7.
- Bezirk: Canisiusgasse 20, Selbstfahreraufzug, WLV Liegenschafts-Verwertung GesmbH & Co KG, 1, Postgasse 1–3. Planverfasser: AS Aufzüge GesmbH, 5, Gassergasse 29, Bauführer: Gothik-Bau GesmbH, 3, Custozzagasse 10.

Lustkandlgasse 46, Wohnungszusammenlegungen, Othmar Neumann, 19, Sieveringer Straße 178. Planverfasser und Bauführer: Hazet BaugesmbH, 13, Hietzinger Hauptstraße 53.

Porzellangasse 45, Badeinbau, Wilhelm Silhavy, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Schmitzer BaugesmbH, 23, Richard-Strauss-Straße 37.

Pramergasse 6, Selbstfahreraufzug, Stift Schotten Kammeramt, 1, Freyung 6. Planverfasser: Freissler-Otis GesmbH, 23, Oberlaaer Straße 282, Bauführer: Ferd. Dehm & F. Olbricht Nachf, 8, Florianigasse 2.

Rögergasse 6/1, Aufzugsanbau, MA 27. Planverfasser: Arch Dipl Ing Kurt Buchta, 2, Castellezgasse 33, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben

Servitengasse 13, Badeinbau, Dkfm Maria Czembirek, 1, Nibelungengasse 1–3. Planverfasser und Bauführer: Ferdinand Schindler GesmbH, 15, Holochergasse 29–31.

Strudlhofgasse 3, Garagenzubau, Carl Abensperg-Traun, Petronell, Petronell 3, NÖ. Planverfasser: Dipl Ing Ulrike Johanna Janowetz, 9, Liechtensteinstraße 23, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Strudlhofgasse 3, Dachgeschoßausbau, Carl Abensperg-Traun, Petronell, Petronell 3, NÖ. Planverfasser und Bauführer: Dipl Ing Ulrike Johanna Janowetz, 9, Liechtensteinstraße 23.

Viriotgasse 6/1, Bad- und WC-Einbau, Tina Sichrovsky, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Ausbau BaugesmbH und Co KG, 15, Lehnergasse 1.

Währinger Straße 78, Selbstfahreraufzug, Österreichischer Bundestheaterverband, 1, Goethegasse 1. Planverfasser: Köberl Haushahn GesmbH, 12, Schönbrunner Straße 213–215, Bauführer: Ing Leo Giller, 20, Dresdner Straße 89.

10. Bezirk: Bleichsteinerstraße 1, Garage, Rudolf und Olga Achatzi, 11, Dittmanngasse 3/15. Planverfasser: Rudolf und Olga Achatzi, 11, Dittmanngasse 3/15. Bauführer: Dipl Ing Brandstetter & Co BaugesmbH, 23, Pfarrgasse 54.

Bürgergasse 22/1, Personenaufzugsanbau Stiegen 1, 2, 3, 4, 5 und 6. MA 27. Planverfasser: Arch Dipl Ing Kurt Buchta, 2, Castellezgasse 33. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Columbusgasse 36, Wohnungszusammenlegung, Milan Vasiljevits, im Hause. Planverfasser: Peter Jakaubek GesmbH, 14, Dreyhausenstraße 44. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Götzgasse 6, Hofüberbauung, Vital Liegenschaftsverwertung GesmbH, 13, Kopfgasse 5. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Landgutgasse 24, Selbstfahreraufzug, Klea Immobilienvermittlungsund Verwaltungs GmbH, 1, Rotenturmstraße 5–9. Planverfasser: Freissler-Otis GesmbH, 23, Oberlaaer Straße 282. Bauführer: Menzel BaugesmbH, 22, Polgarstraße 30.

Pernerstorfergasse 90, bauliche Änderungen, Kaplan Capan, im Hause. Planverfasser und Bauführer: BM Bau-GesmbH, 10, Laxenburger Straße 75.

Rotenhofgasse 66, bauliche Abänderungen, Dipl Ing Hans Scheiner, 8, Strozzigasse. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Schleiergasse, bauliche Abänderungen, Inplastor Kunststoffverarbeitung, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben

Senefeldergasse 11, bauliche Abänderungen, Bmst Ing Ernst Hollinsky, 22, Eisstoßgasse 4. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Senefeldergasse 17, bauliche Abänderungen, Selma Torten, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Friedrich Ritter, 3, Dietrichgasse 18.

Senefeldergasse 49, bauliche Abänderungen, Harald Ringelhann, 1, Kärntner Straße 5. Planverfasser und Bauführer: Bmst Walther Hold, 8, Strozzigasse 32–34.

Theodor-Sickel-Gasse 16–20/1, Wohnungszusammenlegung, Erika Raser, im Hause. Planverfasser: BM Bau-GesmbH, 10, Laxenburger Straße 75. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kleingartenanlage Boschberg, QB/22, Zubau, Ingrid Pleva, 10, Gußriegelstraße 42–50/1. Planverfasser und Bauführer: BM Bau-GesmbH, 10, Laxenburger Straße 75.

11. Bezirk: Eisteichstraße 13, Dachgeschoßausbau, WLV-Liegenschaft Verwertung GesmbH & Co KG, 1, Postgasse 1–3. Planverfasser: Bmst Peter Golaszewski, 22, Harlacherweg 2/1. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Erdbergstraße, Fahrgastunterstand für die Linie 78A, 79A, Wiener Stadtwerke – Verkehrsbetriebe, 10, Sahulkastraße 2. Planverfasser: Arch Dipl Ing W. Kleyhons, 1, Weihburggasse 4. Bauführer: F. Rathmanner & Sohn GesmbH, 12, Aichhorngasse 8.

1. Haidequerstraße 1, Öl-Entladestation, Wiener Stadtwerke – Elektrizitätswerke, 9, Mariannengasse 4. Planverfasser: Siemens AG Österreich, 21, Siemensstraße 90. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Münnichplatz 2, Be- und Entlüftungsanlage, Erzdiözese Wien, 1, Wollzeile 2. Planverfasser: Karl Jäger, Salzburg, Jahnstraße 12, Sbg. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Ravelinstraße 5A, Kanal, Josef Sawetz, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Neue Reformbau AG, 9, Mariannengasse 3.

Simonigplatz 2, mobile Klasse, MA 26. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Siedlung Neugebäude, Q8/223, Wohnhaus, Josefine Jung, 11, Simmeringer Hauptstraße 68–74/8. Planverfasser und Bauführer: W. Graf BaugesmbH, 21, Bahnhofplatz.

# BRANDSCHUTZ TORE SERVICE Ges. m. b. H.

Reparatur, Wartung, Lieferung und Montage von Brandschutztüren und Tore in verschiedenen Funktionen und Bauarten Lambacher Straße 1, 4680 Haag a. H., Telefon 0 77 32 / 36 30, Fax 0 77 32 / 31 76 KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN





# BRÜDER GROS

Elektro- und Telefonanlagenbau Gesellschaft m. b. H. A-1010 Wien, Grillparzerstraße 5 Telefon 42 55 48 △ Planung, Bau und Installation von Licht- und Kraftanlagen Telefonanlagen (in Kauf und Miete) Brandmeldeanlagen Lichtsignal-Uhren- und Lautsprecheranlagen Haussprechanlagen Blitzschutzanlagen Servicedienste

Ein Partner, mit dem Sie weltweit bauen können!



## **WAYSS & FREYTAG**

**AKTIENGESELLSCHAFT** 

ZWEIGNIEDERLASSUNG WIEN 1010 Wien, Am Lugeck 1 Tel. 513 21 51, Fax: DW 33

Hoch- und Tiefbau · Verkehrsausbau · Stollenbau · Gleitbau · Umwelttechnik

KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN



AKTIENGESELLSCHAFT FÜR BAUWESEN Zentrale:

Zweigniederlassungen:

1041 Wien, Lothringerstraße 2 Telefon: 505 36 26, FS: 1-33273

Telefax: 505 15 59

Amstetten · Eferding · Graz Klagenfurt · Oberwart · Waidhofen/Y.

PROJEKTIERUNG UND AUSFÜHRUNG VON:

HOCH-, TIEF- UND STAHLBETONBAUTEN – INDUSTRIEBAUTEN – STRASSEN- U. BRÜCKENBAUTEN KANÄLEN UND ROHRLEITUNGEN – ERDKABELLEGUNGEN – HORIZONTALBOHRUNGEN – KLÄRANLAGEN

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Kanal, Wilhelm Birngruber, 11, Pensionsgasse 8/2. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Kanal, Waltraude Schönberger, 11, Zippererstraße 14/9. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Kanal, Elisabeth Rath, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Kanal, Franz Loibl, 10, Laaer Berg-Straße 32/1. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Parzelle 768a, Kanal, Traude Schütz, 11, Kaiserebersdorfer Straße 28–38/1. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1. NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Parzelle 911, Kanal, Elisabeth Enzinger, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, 7/733, Kanal, K. und H. Wegehingel, 11, Simmeringer Hauptstraße 7/1. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q7/707, Kanal, Maria Wallner, 18, Gentzgasse 14–20/1. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q7/729, Kanal, Helene Ländler, 11, Simmeringer Hauptstraße 190–192/14. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q7/735, Kanal, Henriette Mayer, 11, Strindberggasse 1/31. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q7/737, Kanal, Johann Willner, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q7/741, Kanal, Gertrude Schmalek, 11, Thürnlhofstraße 21/2. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q7/744, Kanal, Monika Glatt, 22, Siebenbürgerstraße 14/1. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q7/746, Kanal, Alois Döllerl, 16, Seitenberggasse 65–67/1. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q7/754, Kanal, Illo Hopf, 11, Kopalgasse 4–28/3. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q7/756, Kanal, Felix Fehrer, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q7/769, Kanal, Christian Schneider, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q7/787, Kanal, Thomas Bacher, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q7/799, Kanal, Ludwig Gruber, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q7/802, Kanal, Alfons Ferda, 11, Muhrhoferweg 9/9. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q7/803, Kanal, Ing Helmut Kratky, 11, Florian-Hedorfer-Straße 40/16. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q7/809, Kanal, Leopold Franz, 15, Witzelsbergergasse 6. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q8/815, Kanal, Herbert Handlos, 11, Kopalgasse 15–23/3. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q8/829, Kanal, Friederike Weissgram, 11, Lindenbauergasse 80/2. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q8/831, Kanal, Johann Bauer, 11, Albern 54. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q8/848, Kanal, Horst Kaindl, 11, Bleriotgasse 25/12. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q8/851, Kanal, Leopoldine Starcic, 3, Kardinal-Nagl-Platz. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q8/854, Kanal, Josef Hofer, 11, Luise-Montag-Gasse 1/7. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q8/855, Kanal, Margarete Jelinek, 11, Pfaffenaugasse 4. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q8/856, Kanal, Rosemarie Schlögel, 11, Bleriotgasse 46/1. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

## PERLMOOSER SANOCRETE

Das moderne System der Betoninstandsetzung im Vertrieb der Sanocrete Baustoffe Ges.m.b.H.

1110 Wien, Wildpretstraße 4

Telefon: 0 22 2 / 76 16 11-0

### KOLLER OHG

BEH. KONZ. KANAL- UND SENKGRUBEN-REINIGUNG 1232 WIEN-INZERSDORF, TRIESTER STRASSE 251 TEL. 67 16 53

KONTRAHENT DER STADT WIEN

### HASLAUER-BAU

Gesellschaft m.b.H. — Bürogemeinschaft "STYRIA" A-1130 Wien, Hietzinger Kai 95/4/14, Telefon 0 22 2 / 82 86 18, 82 74 41 – 43, Telex 114 320



1232 Wien, Triester Str. 326, Tel. 69 42 37 2333 Leopoldsdorf, Hauptstraße 18 Tel. 0 22 35/71 01 • Telefax 0 22 35/29 01

KONTRAHENT DER STADT WIEN

RUDOLF LANG - TRAUERWAREN - ERZEUGUNG SARGAUS STATTUNG SARTIKEL - STERBEWÄSCHE - SARG VERZIERUNGEN - KRANZBÄNDER - AUFBAHRUNG SGEGENSTÄNDE 1070 WIEN 7, ZIEGLERGASSE 65 - KONTRAHENT DER STADT WIEN - TELEFON 0 22 2 / 93 43 11 (bei Nichtmelden 0 22 31 / 33 10, 38 45)

## BOSCH

Baugesellschaft m. b. H.

1111 Wien, 7. Haidequerstraße 3, Tel, 76 31 51, Telefax 76 92 559

### **HEINRICH PISTULKA**

GÜTERBEFÖRDERUNG

1190 Wien, Himmelstraße 5, Telefon 32 50 03

KONTRAHENT DER STADT WIEN

### R. Rakovsky

Kontrahent des Bundes und der Stadt Wien

Spezial-Isolierungen für Benzin- und Ölbehälter – Schwarzdeckerei 1060 Wien, Hirschengasse 21 · Telefon 597 23 93

Wasserbau Brückenbau Kabelverlegung Hochbau



Kontrahent öffentlicher Dienststellen 1020 Wien, Obere Donaustraße 6 2201 Gerasdorf, Gerasdorfer Str. 245, Tel. 0 22 46 / 25-52-0\* Serie



## DACHDECKEREI \* ZIMMEREI SPENGLEREI \* ISOLIERUNGEN

Ständig gerichtl. beeid. Sachverst. und Schätzmeister 1160 Wien, Grüllemeiergasse 19

46 14 23-0

46 01 71-0



hegro Ges. m. b. H.

Isolierungen, Schwarzdeckungen, Asphaltierungen

1120 Wien, Karl-Löwe-Gasse 24, Telefon 83 14 63

KONTRAHENT DER STADT WIEN

HARTGESTEINSCHOTTERWERK

Meidling im Tal, Post Furth, NÖ.

MICHAEL WANKO'S SOHN

### Hans Wanko K. G.

1030 Wien, Sechskrügelgasse 12

Bahnstation Statzendorf, Niederösterreich Edelsplitt, gewaschen, für Beton-, Asphalt- und Teerstraßen, Bahn- und Straßenschotter, Sand, Riesel sowie Wurf-, Wasserbau- und Mauersteine

Werksruf: 0 27 36/236 Fax 0 27 36 / 63 66 22 Wiener Fernruf: 712 55 19 Fax 713 04 92



Bauunternehmung

### HILBINGER-BAU GMBH

1030 Wien, Marxergasse 29/2 · Tel. 712 59 41-85 · Fax 712 59 41-86 KONTRAHENT DER STADT WIEN

## NEUPLAN BAUGESELLSCHAFT M. B. H.

BAUBERATUNG · BAUPLANUNG · BAUAUSFÜHRUNG · SCHAFFUNG VON WOHNUNGS-EIGENTUM IM IN- UND AUSLAND

1040 WIEN, KOLSCHITZKYGASSE 4/2/3 · TELEFON 505 50 31 · FAX 505 50 31/20

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q8/858, Kanal, Otto Denk, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q8/859, Kanal, Karl Bauer, 11, Strindberggasse 2. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q8/878, Kanal, Josef Flissenschuk, 22, Bernoullistraße 4. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q8/885, Kanal, Maria Haumer, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q8/892, Kanal, Maria Ettinger, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q8/894, Kanal, Therese Erkinger, 11, Mitterweg 9. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q8/899, Kanal, Walter Pfandlbauer, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q8/901, Kanal, Silvia Ferstl, 22, Varnhagengasse 17/1. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q8/906, Kanal, Maria Panek, 11, Gratian-Marx-Straße 12–14/1. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q8/912, Kanal, Andreas Schwartz, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q8/913, Kanal, Maria Wallner, 18, Gentzgasse 14–20/1. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q8/914, Kanal, Karl Eschelmüller, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q8/915, Kanal, Elisabeth Kornhammer, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

**12. Bezirk:** Edelsinnstraße 46–48/1, Loggiaverbau, Peter Kertelics, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Batelka GesmbH, 7, Wimbergergasse 20.

Karl-Löwe-Gasse 12, Personenaufzugsanbau, MA 27. Planverfasser: Arch Dipl Ing Rudolf Lahr, 9, Universitätsstraße 6. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Malfattigasse 13/1, Aufzugsanbau für die Stiege 2, MA 27. Planverfasser: Arch Dipl Ing Gabor Fettik, 6, Esterhazygasse 34. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Oswaldgasse 14–22/1, Personenaufzugseinbau für die Stiegen 2, 3, 5 und 6, MA 27. Planverfasser: Dipl Ing Walter Lagler, 4, Kleine Neugasse 10. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Oswaldgasse 31, Werkstätte, Bürogebäude, Wohnheim, Allgemeine Baugesellschaft A. Porr AG, 3, Rennweg 12. Planverfasser: Projektierungsbüro für Industrie- Hoch- und Tiefbau GmbH, 3, Rennweg 12. Bauführer: Allgemeine Baugesellschaft A. Porr AG, 21, Franz-Jonas-Platz 13.

Schallergasse 39, Wohnungszusammenlegung, Dipl Ing Iradj Djafari, 17, Palffygasse 20. Planverfasser und Bauführer: Dipl Ing Iradj Djafari, 17, Palffygasse 20.

Schallergasse 45, Wohnungszusammenlegung, Immobilienverwaltung Michael Heinisch, 6, Gumpendorfer Straße 63E. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Johann Jägersberger, 14, Penzinger Straße 29–31.

Schönbrunner Straße 175, bauliche Abänderungen, Milka Petrovic, im Hause. Planverfasser: Bmst Ronald Adolf, 18, Währinger Gürtel 39. Bauführer: Sour Bau GmbH, 15, Gernotgasse 5.

Tichtelgasse 30, Umbauten, Erna und Lorenz Köck, Kirchberg am Wechsel 9, NÖ. Planverfasser: Dipl Ing Roland Nemetz, Baden, Weilburgstraße 16A, NÖ. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kleingartenanlage Am Schöpfwerk, Parzelle 54, Hauskanalanschluß, Helene Nehoidoma, 2, Engerthstraße 232–238/9. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Kurt Trebse GesmbH, Enzesfeld, Hirtenberger Straße 376, NÖ.

Kleingartenanlage Sagedergasse, Q5/30, Hauskanalanschluß, Robert Brünner, 12, Jägerhausgasse 52-56/2. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

13. Bezirk: Aschergasse 57-59, Geräteschuppen, Edith Mooser, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Josef Wutzlhofer, Forchtenstein, Hauptstraße 123, Bgld.

Eduard-Klein-Gasse 19, bauliche Änderungen, Ingenieurkonsulent Dipl Ing Bernd Hala, im Hause. Planverfasser: Arch Dipl Ing Monika Putz, Stixneusiedl, Hauptstraße 43, NÖ. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Gallgasse 42, bauliche Änderungen, Wachtturm Bibel- und Traktat-Gesellschaft, 13, Gallgasse 44. Planverfasser: Arch Mag arch Alfred Müller, 13, Gallgasse 17. Bauführer: Pewa Bau GesmbH, Mattersburg, Hirtengasse 47, Bgld.

Rohrergasse 8, Einfriedung, Elfriede Thiel, 5, Schönbrunner Straße 147. Planverfasser: Hammer & Dobler GesmbH, 14, Lorenz-Weiß-Gasse 10. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

14. Bezirk: Bahnhofstraße 24, Zubau, Dr Ignaz und Elfriede Reisenbichler, im Hause. Planverfasser: Arch Dipl Ing Zdenek Machanec, 19, Hackhofergasse 12. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Donhartgasse 2A, Garage, Hermine Schicht, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Hammer & Dobler GesmbH, 14, Lorenz-Weiß-Gasse 10.

# brandstetter baugesellschaft m.b.H.

HOCH-, TIEF-, STRASSEN- UND BRÜCKENBAU, INDUSTRIEFUSSBÖDEN

1232 WIEN, Pfarrgasse 54, Tel. (0 22 2) 67 06 31 Serie, FS (01) 13605, Fax: 67 06 30/112 2325 HIMBERG, Rauchenwartherstraße 6, Tel. (0 22 35) 83 5 86-0, Fax: 83 5 86/19 3100 ST. PÖLTEN, Rathausplatz 17, Tel. (0 27 42) 57 5 10-0, Fax: 57 5 10/25



### Siegfried Schönberger Stahl-Portalbau

GESELLSCHAFT M. B. H. & CO. KG

1020 Wien, Lichtenauergasse 15, Telefon 214 63 54 (24 63 54)

Werk: 2324 Schwechat-Rannersdorf, Reinhartsdorfgasse 5, Tel. 77 22 02, Fax 77 22 03

KONTRAHENT DER STADT WIEN

**ASPHALTUNTERNEHMUNG** 

Dipl.-Inq. O. Smereker & Co. Gesellschaft m. b. H. 1111 Wien, 7. Haidequerstraße 3, Postfach 146, Telefon (0 22 2) 76 31 50, Telefax 76 92 560

Älteste österreichische Asphaltunternehmung.

Gegründet 1869.

Straßenbau · Asphaltierungen · Gehsteigherstellungen · Pflaster-Fugenvergußarbeiten · Oberflächenbeläge

KOMMANDITGESELLSCHAFT

Chemisch-technische Produkte, Auftaumittel, chem. Reiniger, Mineralöl-Großhandel Telefon 97 15 86, FS 13-2305 Fax: 97 72 01 3001 Mauerbach, Herzog-Friedrich-Platz 1,

5280 Braunau, Hans-Sachs-Straße 2,

Telefon (0 77 22) 29 59, FS 27669

LIEFERANT DER STADT WIEN

Fax: 66 234

FUSSBODENVERLEGUNG PARKETT, KUNSTSTOFF, TEPPICH, SCHLEIFEN und VERSIEGELN von HOLZBÖDEN

Anton Paze Ges. m. b. KONTRAHENT DER GEMEINDE WIEN

1020 WIEN 2, LEOPOLDSGASSE 27A, TELEFON 216 20 11+12, Fax 216 20 12-73



BRÜDER LAMBERT

MASCHINEN- UND APPARATEBAU - ZAHNRADERZEUGUNG
1210 WIEN 21, THEODOR-KÖRNER-GASSE 32, TELEFON 38 53 15



ING. FRIEDRICH STADTBAUMEISTER HOCH-, TIEFBAU

## SCHLICHTIN

Gesellschaft m. b. H.

Wien 7, Kirchengasse 38, Telefon 93 41 30, Fax: 523 59 08



Geprüfter Dachdeckermeister Rudolf Pozdimek
INH. W. SCHMID

1100 Wien, Unterlaa Kirsteweg 86

Tel. 68 40 75, Fax 68 74 02

Ausführung aller Dachdeckerarbeiten (Schiefer-, Eternit-, Ziegel-, Pappdecken) zu den kulantesten Bedingungen - Fachmännische Beratung KONTRAHENT DER STADT WIEN



W. GRÖLLER Ges. m. b. H.

1140 Wien, Hütteldorfer Straße 257 c Büro: 1140 Wien, Goldschlagstraße 130/4 95 10 014, Fax 92 51 67

948 47 24

AUTOTELEFON 0 66 3/269 12

Kontrahent des Bundes und der Stadt Wien

### GROSSTISCHLEREI EDUARD HANZEL

ERZEUGUNG VON FENSTERN. TÜREN UND SPEZIALKONSTRUKTIONEN · HAUSREPARATUREN

1050 Wien, Straußengasse 18-22, Telefon 587 85 27 Serie, Fax 587 97 15

BAUGESELLSCHAFT M. B. H. 1100 WIEN, REMYSTRASSE 39, TELEFON 68 51 98

KONTRAHENT DER STADT WIEN

### Alexander PFEIFER Ges. m. b. H.

BAU- UND LÜFTUNGSSPENGLEREI

Kontrahent der Stadt Wien 1020 Wien, Nestroygasse 9 Tel.: 21 46 747, 21 45 608

Fax: 21 45 608/21





### Ernst Schubert Gartengestaltung

Sildgasse 7/3/4 1210 Wien Tel. 30 11 04

### Baumschule – Baumchirurgie **Burg Kreuzenstein**

Stettnerweg 282 2100 Korneuburg Tel. (0 22 62) 35 67 KONTRAHENT DER STADT WIEN

## Ing. W. P. Handler BAUGESELLSCHAFT M. B. H. Bau- und Zimmermeister – Silobauten

2860 KIRCHSCHLAG

Wehrgasse 3 · Telefon 0 26 46 / 22 78 und 22 79 · Fax 33

KONTRAHENT DER STADT WIEN

Hütteldorfer Straße 191, Wohnungszusammenlegung, Leopold Jelinek, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Johann Besenhofer GesmbH, 10, Keplergasse 7.

Leyserstraße 3, Wohnungszusammenlegung, Dipl Ing Hellmuth Schreiber, 18, Theresiengasse 17. Planverfasser: Arch Erika Schreiber, 18, Theresiengasse 17. Bauführer: Bmst Ing Claus Strohmaier, 3, Klimschgasse 25.

Missindorfstraße 21, Umbau des Bestandsobjektes, Flora Print GesmbH, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Grill BaugesmbH, 5, Einsiedlerplatz 2.

Nikolaus-Pytty-Gasse 3, Einfamilienhaus, Adolf und Josefa Bulwa, 14, Pirolweg 9. Planverfasser und Bauführer: Augsberger FertighausgesmbH, Fischamend, Enzersdorfer Straße 67, NÖ.

Penzinger Straße 21, Badeinbau, Elisabeth Lintschinger, 13, Leon-Kellner-Weg 3. Planverfasser: Ing Franz Buchgraber, 18, Wallrißstraße 68. Bauführer: Stbmst Ing Friedrich Schlichtinger, 7, Kirchengasse 38.

Kleingartenanlage Hüttelbergstraße, Sammelkanal, Planwechsel, Karl Wiesbauer, 23, Basler Gasse 68–84/27. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Knödelhütte, Parzelle 106, Kanal, Kurt Francan, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Karner Bau GesmbH, 23, Perfektastraße 28.

Kleingartenanlage Satzberg Alt, Parzelle 114, Kanal, Gertrude Wegleitner, 15, Krebsengartengasse 2. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

# BRAUNBÖCK GAS - WASSER - HEIZUNG 1150 Wien, Schweglerstraße 10, Tel. 92 22 48 KONTRAHENT DER STADT WIEN

15. Bezirk: Dingelstedtgasse 17, bauliche Änderungen, Wilma Schabhüttl, im Hause. Planverfasser: Arch Dipl Ing Günther Hadler, 14, Penzinger Straße 25. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Goldschlagstraße 78, Dachgeschoßausbau, Seraphin Pümpel und Söhne KG, 6, Corneliusgasse 4. Planverfasser und Bauführer: Seraphin Pümpel und Söhne KG, 6, Corneliusgasse 4.

Johnstraße 24, bauliche Änderungen, Abd. E. Shafy & Allam GesmbH, 5, Gießaufgasse 21. Planverfasser und Bauführer: Rovert BaugesmbH, 15, Flachgasse 47.

Karmeliterhofgasse 7, 3 Selbstfahreraufzüge, MA 24. Planverfasser: Schindler AG Aufzüge und Fahrtreppen, 10, Wienerbergstraße 21–25. Bauführer: Wibeba Betriebs- und BaugesmbH, 15, Anschützgasse 1.

Mariahilfer Straße 167, bauliche Änderungen, Österr Bau- und GrundstückgesmbH, 15, Mariahilfer Straße 189. Planverfasser und Bauführer: Thermosan-Bau GesmbH, 9, Badgasse 14.

Mariahilfer Straße 189, bauliche Änderungen, Österr Bau- und GrundstückgesmbH, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Thermosan-Bau GesmbH, 9, Badgasse 14.

Neubaugürtel 47, bauliche Änderungen, Gerhard Hutter, im Hause. Planverfasser: Bmst Ing Heinrich Feichtinger GesmbH, Warth, Scheiblingkirchen 53, NÖ. Bauführer: Gerhard Hutter, 15, Neubaugürtel 47.

Wurmsergasse 37, Verlegung des Einganges, MA 35. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Wurzbachgasse 13, bauliche Änderungen, HV Herbert Bartl, 15, Braunhirschengasse 7. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Gerhard Petsch GesmbH, 15, Braunhirschengasse 7.

16. Bezirk: Gablenzgasse 66, nachträgliche bauliche Änderungen, Mik GesmbH, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Gabriele Zahm, Maria Lanzendorf, Hauptstraße 55, NÖ.

Herbststraße 40, Zusammenlegung von zwei Gassenlokalen, Andrea Synek, 13, Hansi-Niese-Weg 10. Planverfasser: Astrid Heiss, 10,

### ROBERT JANDL

DACHDECKEREI - BAUSTOFFE

1220 WIEN, AM LANGEN FELDE 59-63 TELEFON 259 21 61

Lieferant der Stadt WIEN

Gudrunstraße 23/1. Bauführer: Bauunternehmung Josef Karner GesmbH, 11, Simmeringer Hauptstraße 136-140/1.

Koppstraße 62/24+25, nachträgliche Wohnungszusammenlegung, Ali Machayekhi, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ronald Adolf, 18, Währinger Gürtel 39.

Ottakringer Straße 144, Umbauarbeiten im Hoftrakt, Immobilienverwaltung Dr Gerhard Stingl, 10, Laxenburger Straße 60. Planverfasser: Weges WohnungseigentumsgesmbH, 15, Viktoriagasse 7. Bauführer: Bmst Walther Hold, 8, Strozzigasse 32–34.

Paletzgasse 8, Selbstfahreraufzug, Dipl Ing Lothar Janig, 4, Kleine Neugasse 12. Planverfasser: Schindler AG Aufzüge und Fahrtreppen, 10, Wienerbergstraße 21–25. Bauführer: Josef Karner GesmbH, 11, Simmeringer Hauptstraße 136–140/1.

Kleingartenanlage Gartenfreunde, Parzelle 230, Umbau, Zubau, Elisabeth Kreil, 16, Heindlgasse 4/1. Planverfasser und Bauführer: Ing Anton Hagl, Gablitz, Brauhausgasse 3, NÖ.

Kleingartenanlage Waidäcker, Parzelle 111, Hauskanalanschluß, Ernst Kozbach, 17, Zeillergasse 19. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Waidäcker, Parzelle 168, Hauskanalanschluß, Beatrix Kager, 9, Servitengasse 4. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Waidäcker, Parzelle 29, Hauskanalanschluß, Josef Seiler, 12, Flurschützstraße 12. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Kleingartenanlage Waidäcker, Parzelle 30, Hauskanalanschluß, Erika Wimmer, 23, Lainergasse 7–19/1. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

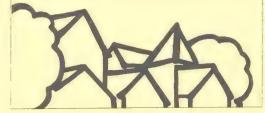


### ELEKTRO-SANITÄR TECHNIK

- Elektroanlagen Wohn-Industriebau
- Schaltschrankbau
- Antennen-Alarmanlagen
- Heizungsbau
- Sanitäranlagen Wohn-Industriebau
- Bädergestaltungen

Perfektastraße 79, 1235 Wien Telefon 0222/8652680 Telefax 0222/8652663

Ein Unternehmen der Hausbaugruppe





### NSKAHLI

und Ornamentspengler GEGRÜNDET 1899



Werkstätte: 1180 Wien 18, Scheibenbergstraße 22 Büro: 1180 Wien 18, Herbeckstraße 22a, Tel. 47 52 25

KONTRAHENT DER STADT WIEN

### Franz Hödl

Transport Ges. m. b. H.

Tank- und Kesselreinigung - Sonderabfallsammler

2301 Wittau, Franzensdorferstraße 3 Telefon 0 22 15 / 22 14 KONTRAHENT DER STADT WIEN



Kunstschmiede

Georg Schöfmann

Schmiedearbeiten und Buntmetall-Verarbeitungen Entwurf, Fertigung und Montage individuell gestalteter Einzelstücke Ausstellung und Büro: Flachgasse 9 . Tel. 92 95 033 Werkstatt: 1140 Wien, Flachgasse 8 · Tel. 92 55 40 Kontrahent des Bundes und der Stadt Wien

## Manfred Jurasz & Co.

Dachdecker und Spengler 1230 Wien, Atzlergasse 4

Telefon 69 33 66

KONTRAHENT DER STADT WIEN

### WILHELM WANEK TISCHLEREI

1222 WIEN, WAGRAMER STRASSE 107

KONTRAHENT DER STADT WIEN

BÜRO: 1222 Wien, Anton-Sattler-Gasse 115/11/1 · Tel. 23 47 75

Kommerzialrat

Transportunternehmen Pastorstraße 47, 1210 Wien, Tel. 25 23 45

KONTRAHENT DER STADT WIEN

TRANSPORTUNTERNEHMUNG UND DEICHGRÄBEREI



1235 Wien, Franz-Schuhmeier-Gasse 13, Tel. 86 49 45 - Kontrahent der Stadt Wien

## MONTAGEBA

FERDINAND TELSNIG Gesellschaft m.b.H. Ludwiggasse 12, Haus 5 1140 Wien, & 0 22 2/97 43 72 Montagen von ALU- und Eternitfassaden **Trapezblechverkleidungen** Kontrahent der Stadt Wien



### **WERNER FUKERIDER**

Beh. konz. Elektrotechniker LICHT- u. KRAFTINSTALLATION, GEGENSPRECHANLAGEN, FREILEITUNGSBAU - STÖRUNGSDIENST

1200 Wien, Dresdner Straße 48, Telefon 33 42 96 KONTRAHENT DER STADT WIEN Buch- und Offsetdruck Thalia

HUBERT

WIEN 16. BRUNNENG, 29

### Schweinberger

Telefon 92 53 66

Seit 65 Jahren Kontrahent der Stadt Wien

### Rudolf Jeschko

Bauspenglerei – Schwarzdeckerei – Isolierung 1020 Wien, Stuwerstr. 6, Tel. u. Fax 218 02 27 Lagerplatz:

Gerasdorf-Föhrenhain, NÖ., Brünner Str. 66-68 KONTRAHENT DER STADT WIEN



### Rudolf Kapeller Beh. konz. Unternehmen für Elektrotechnik und Radiohandel

AUSFÜHRUNG ALLER ELEKTRISCHEN ANLAGEN und deren INSTANDSETZUNG 1210 Wien, Gerasdorfer Straße 120, Tel. 39 16 64, 39 53 84

Seit mehr als 30 Jahren KONTRAHENT der WIENER E-WERKE

GRANITPLATTEN und KLEINSTEIN (MOSAIK) NATURSTEINHANDEL GESELLSCHAFT M.B.H.

Lieferant des Bundes und der Stadt Wien

1050 Wien, Grüngasse 22/3/21 · Tel. 0 66 3 / 19 5 41 oder 0 22 52/45 7 35 Fax 45 7 35



**ZENTRALE:** 1130 Wien Hietzinger Hauptstraße 53 Tel. 878 02

BAUHOF: FILIALEN: 2331 Vösendorf St. Pölten Triester Straße 4–8 Baden Tel. 69 23 27 Salzburg KONTRAHENT DER STADT WIEN 60 JAHRE ERFAHRUNG

in allen Sparten des Bauwesens

HOCH- UND TIEFBAU GENERALUNTERNEHMER

Kleingartenanlage Waidäcker, Parzelle 91B, Hauskanalanschluß, Rudolf Hirschegger, 16, Panikengasse 12–16. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1. NÖ.

17. Bezirk: Comeniusgasse 8, bauliche Herstellung, Pegro Bau-, Management- und ErrichtungsgesmbH, Salzburg, Kaigasse 36–38, Sbg. Planverfasser: Aero-Therm Lüftungsbau GesmbH, 14, Breitenseer Straße 30. Bauführer: Universale-Bau AG, 1, Renngasse 6–8.

Eigenheimweg 45, Einfamilienhaus, Theodor Drnek, 9, Lustkandlgasse 45. Planverfasser: Ing Karl-Heinz Glaser, 17, Eigenheimweg 23. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Lacknergasse 4, Wintergarten, Manfred und Helene Pigl, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Arch Dipl Ing Johann Konvicka, 17, Zeillergasse 28

Pezzlgasse 18–20, bauliche Änderungen, Ing Petra Ammon, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Franz Hess, Großrußbach, NÖ.

Richthausenstraße 2–4, Errichtung einer Lüftungsanlage, MA 32. Planverfasser: F. Bothe & Co GesmbH, 19, Eisenbahnstraße 61. Bauführer: Arge Richthausenstraße, 10, Quellenstraße 163.

Richthausenstraße 2–4, Selbstfahreraufzug, MA 34. Planverfasser: Grötzer & Büttner, 22, Hosnedlgasse 17. Bauführer: Dipl Ing Wilhelm Sedlak GesmbH, 10, Quellenstraße 163.

Rokitanskygasse 18, bauliche Änderungen, Peter und Helga Dirnbacher, 8, Florianigasse 38. Planverfasser: Bmst Ing Friedrich Ritter, 3, Dietrichgasse 18. Bauführer: Stbmst Ing Peter und Dipl Ing Paul Tupy, 23, Anton-Freunschlag-Gasse 47.

Wielemansgasse 28, Umbauarbeiten im Zuge der Umstellung, Heizbetriebe Wien GesmbH, 9, Spittelauer Lände 45. Planverfasser: Hazet BaugesmbH, 13, Hietzinger Hauptstraße 53. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

18. Bezirk: Eduardgasse 18, Dachgeschoßausbau, Dipl Ing Gernot Blach, 19, Neustift am Walde 58. Planverfasser: LBG Bauplanungen GesmbH, 19, Neustift am Walde 58. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Eduardgasse 6, Selbstfahreraufzug, Edelbacher Druck GesmbH, im Hause. Planverfasser: Freissler-Otis GesmbH, 23, Oberlaaer Straße 282. Bauführer: Johann Besenhofer GesmbH, 10, Keplergasse 7.

Gentzgasse 19, Badeinbau, Friedrich Alexander Krenn, 17, Weidmanngasse 20. Planverfasser und Bauführer: Ing Friedrich Unterberger BaugesmbH, Purkersdorf, Deutschwaldstraße 4, NÖ.

Klostergasse 16, Wohnungszusammenlegung, Mag pharm Kurt Schwarz, im Hause. Planverfasser: Bmst Ronald Adolf, 18, Währinger Gürtel 39. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Schulgasse 36, Selbstfahreraufzug, Ing Robert Öhlsasser, 18, Währinger Straße 145. Planverfasser: Freissler-Otis GesmbH, 23, Oberlaaer Straße 282. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Simonygasse 2, Personenaufzugsanbau für die Stiegen 1, 2 und 7, MA 27. Planverfasser: Dipl Ing Walter Lagler, 4, Kleine Neugasse 10. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Thimiggasse 10, Umbau, Ulrike Steinfellner, im Hause. Planverfasser: Arch Jörg Klinger, Brunn am Gebirge, NÖ. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Währinger Straße 115, Wohnungszusammenlegung, Dr Eva Maria Kokoschka, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Ernst Wünsch Baumeisterbetrieb GesmbH, 1, Neuer Markt 1.

Gersthofer Straße 89, bauliche Änderungen, Optiker Melitta Kleemann & Co, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Ing W. P. Handler BaugesmbH, Kirchschlag, Wehrgasse 3, NÖ.

19. Bezirk: Döblinger Hauptstraße 5, bauliche Änderungen, Wiener Heim WohnbaugesmbH, 1, Dorotheergasse 7. Planverfasser: Dipl Ing Hugo Konrad Mischek, 1, Dorotheergasse 7. Bauführer: Mischek Fertigbau AG, 1, Dorotheergasse 7.

Heiligenstädter Straße 82, Treppenlift, Kurt Treml, im Hause. Planverfasser: Weigl-Aufzüge GesmbH & Co KG, Waizenkirchen, OÖ. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Heiligenstädter Straße 219, Zu- und Umbau, Inmann WerbegesmbH, 19, Probusgasse 3. Planverfasser: Arch Hellmut Rauch, Pinkafeld, Hauptplatz 1, Bgld. Bauführer: Bmst Ing Hermann Laferl, Winzendorf, NÖ.

Kaasgrabengasse 111, Zu- und Umbau, Dr Peter Wagenbichler, 19, Kaasgrabengasse 113. Planverfasser: Dipl Ing Erwin Amtmann, 17, Rötzergasse 63. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Krapfenwaldgasse 54, Zubau, Alois und Edeltraude Erblehner, im Hause. Planverfasser: Rigips-Mauerarbeiten G. Oppacher, 2, Ybbsstraße 15–21/3. Bauführer: Arch Dipl Ing Peter H. E. Preiss, Kilb, St.-Pöltner-Straße 8, NÖ.

20. Bezirk: Brigittenauer Lände 18, bauliche Abänderung, SWS Gemeinn Studentenwohnungsservice GesmbH, 4, Favoritenstraße 4–6. Planverfasser: Design Planung Ing R. Hartmann, Innenarchitekt, 7, Kirchengasse 41, Bauführer: Bmst Leopold Zeiler, 21, Carabelligasse 5/1.

Engerthstraße 86, bauliche Abänderung, Andreas Grnia, 5, Kliebergasse 13. Planverfasser und Bauführer: Zinner GesmbH, 15, Meiselstraße 46.

Jägerstraße 10, Fußbodenaufbau, Michaela Rivin, 2, Ferdinandstraße 25/1. Planverfasser und Bauführer: Sedlaczek BaugesmbH, 2, Große Stadtgutgasse 36.

Kapaunplatz 4–6/1, Personenaufzugsanbau, Stiegen 7 und 8, MA 27. Planverfasser: Mag Erika Peters, 14, Weinzierlgasse 1–7/5, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Nordbahnstraße 10, bauliche Abänderung, Hans-Joseph Steiner, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Ernst Wünsch Baumeisterbetrieb GesmbH, 1, Neuer Markt 1.

Robert-Blum-Gasse 3/1, bauliche Abänderung, Reinhard Born, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Walter Etzenberger, 21, Wildnergasse 129.

**21. Bezirk:** Arbeiterstrandbadstraße 77, bauliche Abänderungen, Frieda und Peter Absatz, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Herbert Irsigler BaugesmbH & Co KG, 22, Quadenstraße 1.

Eipeldauer Straße, Fahrgastunterstand für die Linien 25A, 27A, Wr Stadtwerke Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9–11. Planverfasser: Arch Dipl Ing W. Kleyhons, 1, Weihburggasse 4, Bauführer: F. Rathmanner & Sohn GesmbH, 12, Aichhorngasse 8.

Frauenstiftgasse, Fahrgastunterstand für die Linie N2, Wr Stadtwerke Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9–11. Planverfasser: Arch Dipl Ing W. Kleyhons, 1, Weihburggasse 4, Bauführer: F. Rathmanner & Sohn GesmbH, 12, Aichhorngasse 8.

Langenzersdorfer Straße 22, Windfang, Charlotte und Josef Neumann, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Walter Stransky, 14, Breitenseer Straße 4.

Schererstraße, Fahrgastunterstand für die Linien 29A und 30A, Wr Stadtwerke Verkehrsbetriebe, 10, Sahulkastraße 2. Planverfasser: Arch Dipl Ing W. Kleyhons, 1, Weihburggasse 4, Bauführer: F. Rathmanner & Sohn GesmbH, 12, Aichhorngasse 8.

Sinawastingasse 18, Holzhütte, Ingeborg Reisinger, 20, Leystraße 80/3. Planverfasser: Dipl Ing Günther Urban, 23, Emil-Behring-Weg 8, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

### SEFRI

Einfriedungs-, Schlosserei- & HandelsgesmbH Portal- & Stahlbau, Nirosta- u. Messingarbeiten Alle Zaunarten - vom Maschengeflecht bis zum exklusiven Schmiedeelsen

Alle Zaunarten – vom Maschengeflecht bis zum exklusiven Schmiedeelsen 1232 Wien, Erlaaer Straße 150 Telefon 67 85 98-0, 67 89 78-0, Fax 67 85 988, 67 89 788 KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

### Walter Geiger DACHDECKERMEISTER

1100 Wien, Raxstraße 22/II/1, Telefon 604 62 34 KONTRAHENT DER STADT WIEN

# GERHARD REMES Ges.m.b.H.

1150 Wien, Huglgasse 16 Telefon 0 22 2 / 95 71 81 und 95 43 47

MALEREI - ANSTRICH - TAPETEN

KONTRAHENT DER STADT WIEN

# VOGEL



1230 Wien, Schuhfabrikgasse 18

Telefon 804 16 01-0 Serie, 804 21 37-0, 804 21 38-0 Telex 13 13 58 Telefax 804 02 65 **5020 Salzburg, Ignaz-Rieder-Kai 15/5** 

Telefon 0 66 2 / 27 165, 27 166 · Telefax 0 66 2 / 27 166/22 DW

**8020 Graz, Karlauergürtel 29–31** Telefon 0 31 6 / 91 01 14 **3100 St. Pölten, Domgasse 4** Telefon 0 27 42 / 51 8 69

Telefon 0 31 6/91 01 14 · Telefax 0 31 6/91 01 15 Telefon 0 27 42/51 8 69



VERANKERTE BOHRPFAHLWAND WARTBERG

BAUGRUBEN
BOHRPFÄHLE – RAMMPFÄHLE
ERDANKER
SCHLITZWÄNDE
TRÄGERBOHRUNGEN
INJEKTIONEN
AUFSCHLUSSBOHRUNGEN
BOHRBRUNNEN – HF-BRUNNEN
GRUNDWASSERABSENKUNG
RELINING VON ÖLLEITUNGEN

KONTRAHENT DER STADT WIEN

Sanitär- und Heizungsinstallationen · ROHRLEITUNGSBAU

A. Cernik & Söhne OHG

1030 Wien, Fasangasse 38 · Telefon 78 33 22

KONTRAHENT DER STADT WIEN



Stammersdorfer Straße 28, Einfamilienhaus, Dr Elfriede Gstaltner, im Hause. Planverfasser: Bauunternehmung Michael Vogl, Deutsch-Wagram, Erzherzog-Carl-Straße 11, NÖ, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Thayagasse, Dieseltankstelle, Teerag-Asdag AG, 11, 7. Haidequerstraße 1. Planverfasser und Bauführer: Teerag-Asdag AG, 11, 7. Haidequerstraße 1.

Trillergasse, Fahrgastunterstand für die Linie 36A, Wr Stadtwerke Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9–11. Planverfasser: Arch Dipl Ing W. Kleyhons, 1, Weihburggasse 4, Bauführer: F. Rathmanner & Sohn GesmbH, 12, Aichhorngasse 8.

Zukunftsweg 35, Einfamilienhaus – Abbruch, Kurt Rohatsch, 21, Zukunftsweg 35. Planverfasser und Bauführer: Baumeister Alfred Liebl, 23, Atzlergasse 34.

Kleingartenanlage Im Äugel, Parzelle 27, Kleingartenhaus, Christine Hinnerth, 21, Bellgasse 16/1. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

**22. Bezirk:** Am Mühlwasser 67, Zubau, Gerhard Wolf, 22, Am Mühlwasser 71. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Franz Wögler, Groß-Enzersdorf, Elisabethstraße 9, NÖ.

Auernheimergasse, mobile Heizanlage, Heizbetriebe Wien GesmbH, 9, Spittelauer Lände 45. Planverfasser: Erge GesmbH, 12, Krichbaumgasse 38, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Bellegardegasse 22, Überdachung, Waltraud Schinko-Neuroth, Wolfsberg, Schwarzau 51, Stmk. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Ing J. Schinko GesmbH, Kirchbach, Stmk.

Breitenleer Straße 258, bauliche Herstellung, Michael Hammer, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Reinhard Fasching, 22, Volkragasse 12.

Hovenweg 43, Zubau, Mag Hertha Wahlmann, 22, Moissigasse 10/C. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Johann Neuberger, 22, Violaweg 58.

Karl-Grübl-Weg 8, Zubau, Karin Portele, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Kapabau BaugesmbH, 6, Marchettigasse 2.

Lieglerstraße 18–20/1, bauliche Änderungen, Anna Krammel, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Josef Resch, 12, Rotenmühlgesse 11

Markomannenstraße 27, Garagenentleerung, MA 32. Planverfasser: Aero-Therm Lüftungsbau GesmbH, 14, Breitenseer Straße 30, Bauführer: Dipl Ing Wilhelm Sedlak GesmbH, 10, Quellenstraße 163.

Quadenstraße 6/33, Umbauarbeiten in der Polizeistation, MA 27. Planverfasser: Dipl Ing Safferthal GesmbH, 9, Alserbachstraße 22, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Raphael-Donner-Allee, Wohnhaus, Josef Müllner, 22, Eßlinger Hauptstraße 82. Planverfasser: Architekt Franz Gschwantner, Krems, Bahnhofsplatz 12/11, NÖ, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Rautenweg 45, Selbstfahreraufzug, MA 34. Planverfasser: Grötzer & Büttner, 22, Hosnedlgasse 17. Bauführer: A. Traunfellner GesmbH, 6, Gumpendorfer Straße 11–13.

Rennbahnweg 27/1, Außenwandwärmedämmverbundfassade, MA 27. Planverfasser: SWG-Stadterneuerungs, Wohnbau- und PlanungsgmbH & Co KG, 9, Währinger Straße 18. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Schlachthammerstraße 16, Hauskanalanschluß, Gerhard und Hildegard Rapf, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Hodecek & Sohn BaugesmbH, 10, Landgutgasse 51.

Schlachthammerstraße 9A, Hauskanalanschluß, Otto und Megumi Maderdonner, 17, Geblergasse 28. Planverfasser und Bauführer: Hodecek & Sohn BaugesmbH, 10, Landgutgasse 51.

Simonsgasse, Garagenentleerung, Schwarzatal Gemeinn Wohnungsund Siedlungs-AG, 1, Seilerstätte 17. Planverfasser: Aero-Therm Lüftungsbau GesmbH, 14, Breitenseer Straße 30. Bauführer: Voitl & Co, 1, Werdertorgasse 14.

Spargelfeldstraße 194–198/1, Anbringung einer Vollwärmeschutzfassada, MA 27. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Steigenteschgasse 117, Zubau, Christian Traxler, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Kapabau BaugesmbH, 6, Marchettigasse 2.

Straßäckergasse 39, Zubau, Karl Rieder, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Kapabau BaugesmbH, 6, Marchettigasse 2.

Waldviertlerweg 29, Schuppen, Günther und Leopoldin Baumgartner, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Hans Wimmer & Sohn GesmbH, 22, Eßlinger Hauptstraße 34.

Wegmayrgasse 29, Windfang, Christina Jilma, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Kapabau BaugesmbH, 6, Marchettigasse 2.

Kleingartenanlage Am Ries Straßer, Parzelle 5, Laube, Karl Kalman, 20, Waldmüllergasse 19–21/1. Planverfasser und Bauführer: PM BaugesmbH, Sankt Pölten, Schießstattring 27, NÖ.

Kleingartenanlage Mexiko, Parzelle 127, Zubau, Gustav Srb, 19, Budinskygasse 6–10/17. Planverfasser und Bauführer: Bmst Erwin Neunteufl, Großpertholz, Rindlberg 105, NÖ.

Siedlung Neu-Florida, Kleingartenhaus und Kanalanschluß, Veronika Hampl, 22, Schüttaustraße 1–39/39. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1, NÖ.

Siedlung Einigkeit, E2, Dachumbau, Dr Thomas Pulgram, 3, Klimschgasse 12. Planverfasser: Arch Mag arch Ing Viktor Oppitz, 3, Klimschgasse 4. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kleingartenanlage ÖBB, Landstelle Kagran, Parzelle 107, Senkgrube, Leopold Drechsler, 16, Friedmanngasse 25. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Wilka & Katynski, 16, Abelegasse 13.

Kleingartenanlage Ing H. Spannbauer, Parzelle 43, Kleingartenhaus, Gerhard Papousek, 22, Theodor-Kramer-Straße 7–9/1. Planverfasser



### UNIPROJEKT BAU UND INNENBAU GES. M. B. H.

A-1030 WIEN, BARICHGASSE 40-42 · TELEFON 0 22 2 / 711 27-0 · TELEFAX 0 22 2 / 711 27-511 · TELEX 112672

ZWEIGNIEDERLASSUNG LINZ A-4020 LINZ, KAISERGASSE 14A TELEFON 0 73 2 / 28 49 28 BÜRO WIENER NEUSTADT

A-2700 WIENER NEUSTADT, PERNERSTORFERSTRASSE 16

TELEFON 0 26 22 / 23 5 67





### REMPRECIAIT

GES.M.B.H.

A-8130 Frohnleiten, Tel. 0 31 26/23 53, Fax DW 20 TÜREN MÖBEL

LIEFERANT DER STADT WIEN



Maler - Anstreicher - Tapetenarbeiten - Meisterbetrieb

### H. CERNY

Büro: 1200 Wien, Dammstraße 14, Telefon 35 97 63, Auto: 0 66 3 / 41 7 99 Wohnung: 1200 Wien, Marchfeldstr. 21/18, Tel. 33 53 895

KONTRAHENT DER STADT WIEN

### Ing. JOHANN HUF

Fuhrwerksunternehmen, Sand- und Schotterwerk 1210 Wien, Leopoldauer Straße 27 Telefon 38 51 11, 38 35 83

KONTRAHENT DER STADT WIEN

1120 Wien, Rotenmühlgasse 37, Telefon 83 33 32 Stahlbau, Reparaturen, Kunstschmiedearbeiten, Schlüsseldienst KONTRAHENT DER STADT WIEN

## KUNSE

(९/८८/अ) वृत्ति वृत्ति वृत्ति । (८३ वृत्ति अ) वृत्ति । वृत्ति वृत्ति वृत्ति वृत्ति वृत्ति । वृत्ति व 1230 Wien, Breitenfurter Straße 187 2 804 25 55-0 804 08 15-0 FAX DW 16



### **STADTBAUMEISTER** BEUTEL + DIPL.-ING. SCHOBITZ

1060 WIEN, JOANELLIGASSE 7. TEL. 0 22 2 / 587 73 62/587 34 18

KONTRAHENT DER STADT WIEN

### WLACH Ges. m. b. H. Dachdeckerei

Ziegel-, Schiefer- und Eternitarbeiten sowie Fassadenverkleidungen

1160 Wien, Odoakergasse 24, Telefon 45 33 76

KONTRAHENT DER STADT WIEN



Fachbetrieb für Fenstertausch 1180 Wien, Schopenhauerstraße 8 Tel. (0222) 436800, 436713

und Bauführer: Hans Wimmer & Sohn GesmbH, 22, Eßlinger Haupt-

23. Bezirk: Anton-Krieger-Gasse 16–18, Garagenlüftungsanlage, Gesiba Gemeinnützige Siedlungs- und BaugesmbH, 1, Eßlinggasse 8. Planverfasser: Prager GesmbH, 22, Faschinggasse 6. Bauführer: Negrelli BaugesmbH, 22, Polgarstraße 30.

Erlaaer Straße 118, bauliche Änderungen, P. C. Wagner Elektrothermit, im Hause. Planverfasser: Arch Dipl Ing Horst Poremba, 3, Leonhardgasse 3-5. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Feuersteingasse 7, bauliche Änderungen, Ing Anton Schuh, 23, Schwarzwaldgasse 7. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Hochstraße 3, Zubau, Hans und Edith Schmidt, im Hause. Planverfasser: Arch Mag Andjelka Weinold, 14, Hadikgasse 48. Bauführer: GAP Bau und Ausführungsplanungs GesmbH, 14, Hadikgasse 48.

Kanitzgasse, Einfamilienhaus, Dr Othmar und Brita Roninger, 13, Lainzer Straße 91. Planverfasser: Arch Dipl Ing Peter Bogner, 1, Rotenturmstraße 27. Bauführer: Brauchl-Fertighaus VertriebsgesmbH & Co KG, 9, Fürstengasse 1.

Lemböckgasse 49, Selbstfahreraufzug, Herlango GeschäftsführungsgesmbH, im Hause. Planverfasser: Thyssen Aufzüge GesmbH, Graz-Gösting, Wiener Straße 238, Stmk. Bauführer: Herlango GeschäftsführungsgesmbH, 23, Lemböckgasse 49.

Maargasse 23, Umbau, Dr Walter und Christine Reinhold, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Ing Viktor Gusel GesmbH, Göstling an der Ybbs, NÖ.

Mackgasse 1, 2 Selbstfahreraufzüge, Caritas Socialis, 9, Pramergasse 9–11. Planverfasser: Thyssen Aufzüge GesmbH, Graz-Gösting, Wiener Straße 238, Stmk. Bauführer: Ing Prath GesmbH Nfg KG, 5, Schönbrunner Straße 116.

Manngasse, Selbstfahreraufzug, Ludwig Mann KG, 23, Perchtoldsdorfer Straße 25. Planverfasser: Kone Sowitsch AG, 23, Forchheimergasse 34. Bauführer: Ing Richard Lugner, 7, Kaiserstraße 45.

Hetmanekgasse 11, Werkshalle, Karl Schiebl Kunststofftechnik, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Hofman & Maculan Bau AG, 3, Ungargasse 59-61.

Kleingartenanlage Rosenhügel, W1/10, Kleingartenhaus, Gerlinde Leinwetter, 10, Troststraße 45/4. Planverfasser und Bauführer: Ernst Ringhofer, Kirchberg, Markt 175, NÖ.

Kleingartenanlage Brändströmgasse, Parzelle 11, Kleingartenhaus, Henriette Wlach, 23, Rudolf-Zeller-Gasse 50-52/11. Planverfasser und Bauführer: Florian Hager Holzbau GesmbH, Bischofstetten, NÖ.

### Abbrüche

- **5. Bezirk:** Bacherplatz, Tankanlage, BP Austria AG, 4, Schwarzenbergplatz 13. Planverfasser: BP Austria AG, 4, Schwarzenbergplatz 13. Bauführer: Baumgartner & Weiss GesmbH, 1, Kärntner Straße 41
- 8. Bezirk: Schlößelgasse 20, Stbmst Gernot Kern, 13, Dontgasse 6. Planverfasser: Arch Steinlesberger, Klosterneuburg, Wagnergasse 15, NÖ. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.
- 10. Bezirk: Triester Straße 91, Heizöltankanlage, Amatil Getränke Wien GesmbH, im Hause. Planverfasser: Dipl Ing Brandstetter & Co BaugesmbH, 23, Pfarrgasse 54. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.
- 14. Bezirk: Nikolaus-Pytty-Gasse 3, Altbestand, Adolf und Josefa Bulwa, 14, Pirolweg 9. Planverfasser und Bauführer: Augsberger FertighausgesmbH, Fischamend, Enzersdorfer Straße 67, NÖ.
- 17. Bezirk: Eigenheimweg 45, Gartenhaus, Theodor Drnek, 9, Lustkandlgasse 45. Planverfasser: Ing Karl Heinz Glaser, 17, Eigenheimweg 23. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.
- 18. Bezirk: Eduardgasse 18, Waschküche, Dipl Ing Gernot Blach, 19, Neustift am Walde 58. Planverfasser: LBG Bauplanungen GesmbH, 19, Neustift am Walde 58. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.
- 19. Bezirk: Glanzinggasse 7, Walter Unterrainer, im Hause. Planverfasser: Hoch-, Tief- und Fertigteilbau Eiblmayr, Vöcklabruck, Gutenberggasse 4, NÖ. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.
- 22. Bezirk: Plankenmaisstraße 15, Ölfeuerung, Robert Lehrl, im Hause. Planverfasser: Min-Oil GesmbH, 17, Güpferlingstraße 23. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

STRASSENBAU UND PFLASTERUNGEN Emil Schlepitzka's Nfg.

A. E. Schlepitzka

1180 Wien, Kutschkergasse 5, Telefon 43 46 84 KONTRAHENT DER GEMEINDE WIEN

Schüttaustraße 73, Eigentum Gemeinn Wohnungs- und SiedlungsgesmbH, 19, Sieveringer Straße 133. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

### Bekanntgabe der Bebauungsbestimmungen

1. Bezirk: Bösendorferstraße 7, Giovanni Domenico Parisi, im Hause. Planverfasser: Zangerle Bau GesmbH, 23, Gütenbachstraße 6.

Graben 13, für den Eigentümer und als Planverfasser: Arch Prof Johannes Spalt, 1, Annagasse 8.

3. Bezirk: Erdbergstraße 41, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Josef Angst, 2, Czerningasse 27

Kegelgasse 43, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Erich Schmidt, 6, Linke Wienzeile 118.

- 4. Bezirk: Mommsengasse 13A, AIECO Planung technischer Anlagen GesmbH, 1, Tuchlauben 12. Planverfasser: Schachner Hoch- und Tief-bau GesmbH, Amstetten, Linzer Straße 12, NÖ.
- Bezirk: Obere Amtshausgasse 22, Bauunternehmung Franz Götzinger und Co, Göllersdorf, Pfarrgasse 39, NÖ. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.
- 7. Bezirk: Neustiftgasse 6-8, Johann Besenhofer, 10, Keplergasse 7. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.
- 9. Bezirk: Liechtensteinstraße 73, für den Eigentümer und als Planverfasser: Ing E. Probst GesmbH, 18, Weitlofgasse 3.
- 10. Bezirk: Inzersdorfer Straße 95, für den Eigentümer und als Planverfasser: BM Bau-GesmbH, 10, Laxenburger Straße 75.
- **11. Bezirk:** Geiselbergstraße 6, Michael Giller, 3, Rasumofskygasse 7. Planverfasser: Prerost & Götz GesmbH, 3, Seidlgasse 1.

Nowalskigasse 30, Eduard Allmaier, im Hause. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

12. Bezirk: Zeleborgasse 19, Margaretha Kampfenberger, 23, Rudolf-Zeller-Gasse 69/7. Planverfasser: Bmst Franz Lechnitz, 22, Pomberger-

Zeleborgasse 22, für den Eigentümer und als Planverfasser: Arch Mag arch Ing Dietrich Wolf, 18, Staudgasse 4.

**13. Bezirk:** Ghelengasse 27, für den Eigentümer und als Planverfasser: Arch Dipl Ing Michael Wagner, 21, Anton-Störck-Gasse 54.

Kupelwiesergasse 25, Otto Heinz, im Hause. Planverfasser: noch nicht

14. Bezirk: Ernst-Bergmann-Gasse 5, für den Eigentümer und als Planverfasser: Finanzierungsberatungs GesmbH, 5, Pilgramgasse 22

Jakob-Gremdlinger-Straße 16, Margot Schneider, im Hause. Planverfasser: Rudolf Kerner BaugesmbH, 14, Cumberlandstraße.

Waldrosengasse 10, Daniela Preiss, 12, Hetzendorfer Straße 114. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

- 15. Bezirk: Zwölfergasse 27, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Kurt Weberberger, 14, Penzinger Straße 64/1.
- 16. Bezirk: Sonnenthalgasse, Christian und Manuela Maierhofer, 14, Hütteldorfer Straße 108. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Waidäckergasse 11, für den Eigentümer und als Planverfasser: Arch Dipl Ing Peter Koban, 16, Erdbrustgasse 7.

17. Bezirk: Taubergasse 21, Sedoma Immobilien GesmbH, 13, Eitelbergergasse 9. Planverfasser: Peter Jakaubek PlanungsgesmbH, 14, Drey-

Wichtelgasse 57, für den Eigentümer und als Planverfasser: Arch Dipl Ing Dr techn Robert Sturmberger, 9, Fuchsthallergasse 10.

18. Bezirk: Hawelgasse 16, Rosa Lehner, im Hause. Planverfasser: Dipl Ing Egon Wiesmann, 18, Ferrogasse 69.

Mitterberggasse 13/1, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Manfred Eckharter, 1, Friedrichstraße 6.

Pötzleinsdorfer Straße 76, Dkfm Leopold Wundsam, 1, Graben 20. Planverfasser: Bmst Ing Josef Angst, 2, Mayergasse 11.

Schumanngasse 52, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Manfred Eckharter, 1, Friedrichstraße 6.

19. Bezirk: Biedergasse 1, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Dr techn Harald Meixner, 6, Linke Wienzeile 4.

Gunoldstraße 8, für den Eigentümer und als Planverfasser: Atelier Bmst Ing Franz E. Zwettler, 18, Gersthofer Straße 28.

21. Bezirk: Ispergasse, MA 41. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Sandrockgasse 27, für den Eigentümer und als Planverfasser: Bmst E. Schwarz Baustoffe, Grimmenstein, Thomasberg, NÖ.

Schwarzer Weg, MA 41. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

### DOMINKOVITS

BAUGESELLSCHAFT M. B. H.

HOCH-, TIEF-, STAHLBETONBAU 1190 WIEN, HAMEAUSTRASSE 28 **TELEFON 44 20 47** 



Verkauf und Verlegung von Bodenbelägen und Kunststoffprofilen

### I steurer Ges. m. b. H.

1232 Wien, Atzlergasse 10, Tel. 0 22 2/69 33 65, Fax 69 33 65/75 2500 Baden/Wien, Eugengasse 21, Tel. 0 22 52/85 3 57

KONTRAHENT ÖFFENTLICHER DIENSTSTELLEN

### ING. J. MED

**SEIT 1867** 

Projektierung, Planung und Ausführung von Neuanlagen und Generalsanierungen.

Sanitär-, Heizungs-, Klimainstallationen. Öl- und Gasfeuerungen – Wasseraufbereitung – Industrierohrleitungsbau – Laborinstallationen.

Fernwärme 31 26 89 34 04 032

1180 Wien, Gentzgasse 114



### ELEKTRO

Installationen · Handel · Blitzschutz · Hochspannung

ING. EGERMANN Ges. m. b. H.

1020 Wien, Franzensbrückenstraße 26 · Telefon 24 41 48

KONTRAHENT DER STADT WIEN



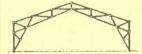
Mosaik

1100 WIEN, LANDGUTGASSE 12 Telefon 62 51 92, 62 52 34, Fax 602 10 13

KONTRAHENT ÖFFENTLICHER DIENSTSTELLEN

### HOLZBAUWERK ING. JOSEF GATTRINGER

3270 SCHEIBBS, STRUDENZEILE 5, Tel. 0 74 82/24 11, Fax 0 74 82/24 21



SÄGEWERK ZIMMEREI HOBELWERK **FUSSBÖDEN** 

### LARISCH & CO. GES. M. B. H

DACH-UND SCHWARZDECKER FASSADENVERKLEIDUNG - ZIMMERMEISTER KONTRAHENT ÖFFENTLICHER DIENSTSTELLEN

HOSNEDLGASSE 5, 1220 WIEN Tel. 25 75 37-0 Fax 25 75 37/25



HOCH-, TIEF- und STAHLBETONBAU Eßlinger Hauptstr. 34 Telefon 0 22 2/22 41 66, 22 03 36 + 22 73 35

## STEINMETZBETRIEB Gerhard Weiss Ges. M. B. H.

1220 Wien, Wagramer Straße 46 (Zufahrt Fischerweg 9), Tel. 23 51 66, 23 51 62, Fax 23 51 66/17, Telex 13-5562

GRANIT - MARMOR - KUNSTSTEIN - BODENBELÄGE - TREPPEN KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

22. Bezirk: Alte Straße 40, Rudolf Hinterberger, im Hause. Planverfasser: Bmst Erwin Neunteufl, Großpertholz, Rindlberg 105, NÖ.

Anton-Sattler-Gasse, Equipe GesmbH, 22, Schüttaustraße 61. Planver-fasser: Bauunternehmung G. und M. Maier, 22, Hirschstettner Straße 19.

Colerusgasse 7, Bauunternehmung Johann Lehner GesmbH, 22, Marburggasse 48. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Dampfschiffhaufen, Gewerkschaft der Bau- und Holzarbeiter, 1, Ebendorferstraße 7. Planverfasser: Bauunternehmung Ing Franz E. Zwettler GesmbH, 18, Schumanngasse 42.

Deindorfstraße 5, Waltraude Schönbeck, im Hause. Planverfasser: Bmst Ing Johann Neuberger, 22, Violaweg 58.

Eßlinger Hauptstraße 88, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Wolfgang Meixner, 6, Linke Wienzeile 4.

Hovenweg 11, Stefanie Hoffmann, im Hause. Planverfasser: Bmst Ing Johann Neuberger, 22, Violaweg 58.

Kaposigasse, Christian Gräf, 3, Rennweg 53. Planverfasser: Glorithaus VertriebsgesmbH & Co KG, 11, Hauffgasse 22.

Mühlgrundweg, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Raimund Fellinger, 4, Wiedner Hauptstraße 46.

Obstgartenweg 22, Anna und Rudolf Titz, 21, Adolf-Loos-Gasse 8/31. Planverfasser: Bmst Ing Johann Neuberger, 22, Violaweg 58.

Obstgartenweg 23, Aloisia und Erich Weigl, im Hause. Planverfasser: Bmst Ing Johann Neuberger, 22, Violaweg 58.

Strohblumengasse 27, Herbert Bauer, 22, Kagraner Anger 20/5. Planverfasser: Ing Hans Leinwather BaugesmbH & Co KG, 19, Barawitzkagasse 22.

Wimpffengasse 43, Bauunternehmung Johann Lehner GesmbH, 22, Marburggasse 48. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Zypressenweg 97, Karl und Theresia Kratschmer, 5, Einsiedlergasse 31. Planverfasser: Pichler & Co GesmbH, 18, Staudgasse 84.

Mühlwasserstraße, Margarete Theis, 19, Krottenbachstraße 42–46/8. Planverfasser: Budak & Budak, 22, Schiffmühlenstraße 53.

Distelweg 17, Margarete Theis, 19, Krottenbachstraße 42–46/8. Planverfasser: Budak & Budak, 22, Schiffmühlenstraße 53.

23. Bezirk: Haymogasse 42, für den Eigentümer und als Planverfasser: Arch Dipl Ing Peter Rossbacher, 1, Bösendorferstraße 4.

Schwarzenhaidestraße 9, Gabriela und Johannes Göttfried, im Hause. Planverfasser: Bmst Werner Gruber, Groß Schweinbarth, Bahnstraße 6,

Wastlgasse 38, Erwin und Elisabeth Remmel, 12, Endergasse 57/6. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

### Grundabteilungen

- Bezirk: Innere Stadt, Färbergasse 4, EZ 256, Gst 340, Dipl Ing Erich Schmidt, 6, Linke Wienzeile 118, für Erste Allgemeine Versicherungs AG und Miteigentümer (MA 64 – EZ 256/Innere Stadt – 1/91).
- 3. Bezirk: Landstraße, Aspanggründe, EZ 3638 u a, Gst 1213/3 u a, Republik Österreich, vertreten durch die Bundesbaudirektion Wien, 3, Hintere Zollamtsstraße 1 (MA 64 EZ 3638/Landstraße 1/91).
- **15. Bezirk:** Rudolfsheim, Meiselmarkt, EZ 852 u a, Gst 1068/2 u a, Stadt Wien, vertreten durch die MA 41 377/91 Gd-3 (MA 64 EZ 852/ Rudolfsheim 1/91).
- 17. Bezirk: Dornbach, Werfelstraße 15 und 17, EZ 2094 u a, Gst 882/5 u a, Dipl Ing Dr techn Harald Meixner, 6, Linke Wienzeile 4, für Dr Helmut Stalf, Dipl Ing Maria Luise Stalf und Dkfm Hans Ehgartner (MA 64 EZ 2094/Dornbach 1/91).
- 21. Bezirk: Groß Jedlersdorf, Brünner Straße, Baumergasse, EZ 111 u a, Gst 136/1 u a, Prof Dipl Ing Walter Guggenberger, Berndorf, Hernsteiner Straße 2, NÖ, für Stadt Wien (MA 64 EZ 111/Groß Jedlersdorf 2/91).
- 22. Bezirk: Aspern, Luitpold-Stern-Gasse 98 und 99, EZ 101, Gst 4 u a, Stadt Wien, vertreten durch die MA 41 2687/90 Gd-2 (MA 64 EZ 101/Aspern 12/91).

Aspern, Reiherweg 63, EZ 820, 3266, Gst 963/2, 963/15 u a, Dipl Ing Karl Koller, Purkersdorf, Hauptplatz 11/19, NÖ, für Karl und Helga Daxböck und Klaus Galik (MA 64 – EZ 820/Aspern – 1/91).

(MA 17 - 13/91/I/P.)

### Stellenausschreibung

Im KRANKENHAUS LAINZ DER STADT WIEN gelangt die Stelle eines ärztlichen Abteilungsvorstandes (männlich oder weiblich) — der neuzuerrichtenden Abteilung für plastische Chirurgie zur Besetzung.

Die Bedingungen der Anstellung sind:

- a) Österreichische Staatsbürgerschaft
- b) Doktorat der gesamten Heilkunde einer inländischen Universität
  - c) Anerkennung als Facharzt für plastische Chirurgie
- d) Bereitschaft, an den Planungsarbeiten für die Neuerrichtung dieser Abteilung mitzuarbeiten, wobei die von der MA 17 vorzugebenden Grundsatzentscheidungen zu beachten sind.

Bewerbungsgesuche um diese Stelle sind mit den entsprechenden Personaldokumenten (Geburtsurkunde, Staatsbürgerschaftsnachweis, Promotionsurkunde, Facharztanerkennung, Nachweis über eine spezielle Ausbildung auf den Gebieten Organisation und Personalführung (Managementausbildung), gegebenenfalls venia docendi, Ernennung zum Univ Prof, alle womöglich in beglaubigter Abschrift), mit einer Darstellung des Lebenslaufes (womöglich

### Elektro- LAHODA

Behördlich konzessioniertes Elektrounternehmen Gesellschaft m.b.H.

1150 Wien, Huglgasse 11

**2** 92 35 97, 95 73 30



KONTRAHENT DER STADT WIEN



BAUGESELLSCHAFT M.B.H. Favoritner Gewerbering 1 0 1100 Wien Tel. 60 24 302

MALEREI FASSADEN VOLLWÄRMESCHUTZ KORROSIONSSCHUTZ BRANDSCHUTZSYSTEME SCHILDER WOHNDECOR FARBENFACHHANDEL



GESELLSCHAFT MBH

A-1150 WIEN, NEUBERGENSTRASSE 6 TELEFON 0 22 2/92 32 34, FAX 95 41 43

KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

### Bekehrti & Co. KG

PALT 45, 3511 FURTH-GÖTTWEIG, NÖ. · TELEFON (0 27 32) 830 91 LIEFERANT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

in zweifacher Ausfertigung) und mit den Verwendungszeugnissen zu belegen und so rechtzeitig einzubringen, daß sie bis spätestens 8. Jänner 1992 in der Zeit von Montag bis Freitag von 8 bis 15 Uhr bei der MA 17 — Anstaltenamt, 1, Schottenring 24, 3. Stock, Zimmer 315, einlangen.

Eine umfassende Darstellung der mit der Führung dieser Abteilung verbundenen Vorstellungen (womöglich in zweifacher Ausfertigung) sowie ein Operationskatalog sind anzuschließen.

Im Lebenslauf sind unbedingt in chronologischer Reihenfolge die verschiedenen Verwendungszeiten als Arzt von der Promotion an bis zum heutigen Tage unter Angabe des medizinischen Faches anzuführen.

Bewerber, die nicht im öffentlichen Dienst stehen, haben ein amtsärztliches Zeugnis und eine Strafregisterbescheinigung beizulegen.

Die bereits im Dienst stehenden Bewerber aus den Krankenanstalten der Stadt Wien haben ihre Bewerbungsgesuche im Dienstweg einzubringen.

Die Eingabe ist gebührenfrei.

Erläuterungen:

1) Dauer der Bestellung - Bewerberauswahl

- Die Bestellung erfolgt vorerst für die Dauer von 2 Jahren.

- Es wird eine Stellungnahme des jeweiligen Spitalsausschusses eingeholt.
  - Es wird ein Gutachten des Landessanitätsrates eingeholt.
- Mit den bestbewerteten Bewerbern wird in der MA 17 ein "Hearing" unter besonderer Bedachtnahme auf Organisationsund Führungsfragen abgehalten.
- Die Entscheidung über die Beendigung der Bestellung nach
   2 Jahren oder die Bestellung auf Dauer soll vor Ablauf des 21.
   Monats erfolgen.
- Auch zu dieser Entscheidung wird eine Stellungnahme des Spitalsausschusses eingeholt.
- 2) Arbeits- und besoldungsrechtliche Stellung während der auf 2 Jahre befristeten Bestellung.
- Bewerber, die bisher noch nicht im Dienst der Stadt Wien stehen, werden befristet auf die Dauer von 2 Jahren als Vertragsbedienstete aufgenommen.

Nach Ablauf der 2 Jahre endet das Dienstverhältnis durch Zeitablauf, oder es wird in ein unbefristetes vertragsmäßiges oder öffentlich-rechtliches Dienstverhältnis übergeführt.

Bewerber, die bereits im Dienst der Stadt Wien stehen, werden für die Dauer von 2 Jahren mit der hier ausgeschriebenen Funktion betraut, ohne schon formell in die neue, hier ausgeschrie-

bene Bedienstetenkategorie eingereiht zu werden. Eine Ausgleichszulagenregelung sorgt jedoch (nach einer sechsmonatigen Probezeit) dafür, daß kein finanzieller Nachteil eintritt.

Die Nebengebühren richten sich nach der tatsächlich ausgeübten Tätigkeit.

Nach Ende des 2. Jahres erfolgt entweder die endgültige und unbefristete Bestellung in der angestrebten Position, oder die Funktionsausübung endet durch Zeitablauf. Der Beamte/Vertragsbedienstete wird in diesem Fall wieder im früheren Bereich tätig. Ein Anspruch, auf dem früheren Dienstposten wieder verwendet zu werden, besteht jedoch nicht.

Die Entlohnung erfolgt nach den Bestimmungen der Besoldungsordnung der Bediensteten der Stadt Wien.

(MA 17 - 13/91/I/P.)

### Stellenausschreibung

Im KRANKENHAUS FLORIDSDORF DER STADT WIEN gelangt die Stelle eines ärztlichen Abteilungsvorstandes (männlich oder weiblich) der neuzuerrichtenden Abteilung für Anästhesie und Intensivmedizin zur Besetzung.

Dieser Abteilung ist zusätzlich die primarärztliche Leitung des Anästhesiedienstes der Semmelweis-Frauenklinik, des Orthopädischen Krankenhauses Gersthof sowie, bis zu ihrer Schließung und Umwandlung in ein Pflegezentrum, die Allgemeine Poliklinik, anvertraut.

Die Bedingungen der Anstellung sind:

- a) Österreichische Staatsbürgerschaft
- b) Doktorat der gesamten Heilkunde einer inländischen Universität
  - c) Anerkennung als Facharzt für Anästhesiologie

Bewerbungsgesuche um diese Stelle sind mit den entsprechenden Personaldokumenten (Geburtsurkunde, Staatsbürgerschaftsnachweis, Promotionsurkunde, Facharztanerkennung, Nachweis über eine spezielle Ausbildung auf den Gebieten Organisation und Personalführung (Managementausbildung), gegebenenfalls venia docendi, Ernennung zum Univ Prof, alle womöglich in beglaubigter Abschrift), mit einer Darstellung des Lebenslaufes (womöglich in zweifacher Ausfertigung) und mit den Verwendungszeugnissen zu belegen und so rechtzeitig einzubringen, daß sie bis spätestens 3. Jänner 1992 in der Zeit von Montag bis Freitag von 8 bis 15 Uhr bei der MA 17 – Anstaltenamt, 1, Schottenring 24, 3. Stock, Zimmer 315, einlangen.



KÜHLHAUS- UND HALLENBAU

## BRUCHA

Durchführung von Kälte- und Wärmeisolierungen

### Erzeugung von:

Kühlzellen, zerlegbar Kühlraumtüren Kühlhausfertigteilelementen Polystyrol-Schaumstoff Marke "Korex-B"

3451 Michelhausen, Ruster Straße 33, Telefon (0 22 75) 228, 227 1232 Wien, Triester Straße 245–247, Telefon (0 22 2) 67 06 22 Serie, Fax 67 87 50

### Verlautbarung

| Gemäß § 88 Abs 3 der Wiener Gemeindewahlordnung, LG         |     |
|---|-----|
| für Wien Nr 17/1964, in der Fassung LGBl für Wien Nr 13/197 | 78, |
| wird verlautbart:   |     |
| Das zweite Ermittlungsverfehren der am 10 November 10       | 001 |

Das zweite Ermittlungsverfahren der am 10. November 1991 stattgefundenen Gemeinderatswahl hat ergeben:

| 8   |
|---|
| Zahl der zu vergebenden Restmandate 21              |
| Summe der Reststimmen:                              |
| Sozialdemokratische Partei Österreichs (SPÖ) 55 480 |
| Österreichische Volkspartei (ÖVP) 50 317            |
| Freiheitliche Partei Österreichs (FPÖ) 59 020       |
| Grüne Alternative Wien (Grüne Wien) (GA) 53 612     |
| Wahlzahl:   |
| Zahl der auf die Parteien entfallenden Restmandate: |
| Sozialdemokratische Partei Österreichs (SPÖ) 5      |
| Österreichische Volkspartei (ÖVP)                   |
| Freiheitliche Partei Österreichs (FPÖ)              |
| Grüne Alternative Wien (Grüne Wien) (GA) 5          |

### Gewählte Bewerber:

### Sozialdemokratische Partei Österreichs (SPÖ)

Prof Dr Helmut Zilk, Johann Mayr, Ingrid Smejkal, Rudolf Edlinger, Dr Michael Häupl.

### Österreichische Volkspartei (ÖVP)

Dr Heinrich Wille, Maria Hampel-Fuchs, Walter Nettig, Maria Rauch, Dr Ferdinand Maier.

### Freiheitliche Partei Österreichs (FPÖ)

Dr Erwin Hirnschall, Dipl Ing Dr Rainer Pawkowicz, Mag Hilmar Kabas, Karin Landauer, Lothar Gintersdorfer, Gerhard Zeihsel.

### Grüne Alternative Wien (Grüne Wien) (GA)

Dr Peter Pilz, Susanne Jerusalem, Hannelore Weber, Jean Margulies, Jutta Sander.

Diese Verlautbarung wurde am 22. November 1991 an der Amtstafel angeschlagen.

Wien, am 22. November 1991

Die Stadtwahlbehörde

DVR 0000191 / VXXX; DVR 0000458589. Erscheinungsort Wien, Verlagspostamt 1010 · Retoursendungen bitte an PA 1150 Wien.

Eine Bitte an den Herrn Briefträger:

Falls Sie diese Zeitschrift nicht zustellen können, teilen Sie uns bitte hier den Grund und gegebenenfalls die richtige Adresse mit. Herzlichen Dank.